

# الجمعية العامة الـ146 للاتحاد البرلماني الدولي

# المنامة، مملكة البحرين



15-11 آذار/مارس 2023

C-II/146/DR.am 2023 آذار/مارس 6

اللجنة الدائمة للتنمية المستدامة

# الجهود البرلمانية المبذولة لتحقيق رصيد كربون سلبي في الغابات

التعديلات على مشروع القرار مقدمة ضمن المهل القانونية من قبل وفود كندا، وجمهورية مصر العربية، وفناندا، وفرنسا، والهند، وإندونيسيا، والجمهورية الإسلامية الإيرانية، واليابان، وليتوانيا، ونيكاراغوا، وباكستان، والفليبين، وجمهورية كوريا، ورومانيا، روسيا الاتحادية، وسنغافورة، وجنوب إفريقيا، وسويسرا، وتاكستان، والله والكرية، وفيتنام

عنوان القرار

يعدل ليصبح كالتالي:

الجهود البرلمانية المبذولة لتحقيق رصيد انبعاثات كربون سلبي في الغابات

(إندونيسيا)

يعدل ليصبح كالتالي:

الجهود البرلمانية المبذولة لتحقيق رصيد كربون سلبي في الخابات الرامية إلى الحفاظ على قدرة الغابات وقطاع الخابات وتعزيزها في معالجة المسألة العالمية للخطة المتعلقة بالمناخ

(روسيا الاتحادية)



#### الديباجة

## الفقرة 1 من الديباجة

## تعدل لتصبح كالتالي:

(1) إذ تشير إلى اتفاق باريس في العام 2015، بما في ذلك الهدف المتمثل في إبقاء الزيادة في متوسط درجة الحرارة العالمية أقل بكثير من درجتين مئويتين فوق مستويات ما قبل الصناعة، لمواصلة الجهود للحد من زيادة درجة الحرارة إلى 1.5 درجة مئوية فوق مستويات ما قبل الصناعة، ولا سيما المادة 5 منه التي تدعو أطراف الاتفاق إلى اتخاذ إجراءات للحفاظ على مصارف وخزانات غازات الدفيئة وتعزيزها، بما في ذلك الغابات، وتشجيعها على وضع نهج سياساتية لخفض الانبعاثات الناتجة عن إزالة الغابات وتدهورها، لتحديد حوافز إيجابية، من أجل الإدارة المستدامة للغابات ولتعزيز مخوضات الكربون وخفض الانبعاثات في الغابات،

(Zill)

### تعدل لتصبح كالتالي:

(1) إذ تشير إلى اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ واتفاق باريس في العام 2015، بما في ذلك الهدف المتمثل في إبقاء الزيادة في متوسط درجة الحرارة العالمية أقل بكثير من درجتين مئويتين فوق مستويات ما قبل الصناعة، لمواصلة الجهود للحد من زيادة درجة الحرارة إلى 1.5 درجة مئوية فوق مستويات ما قبل الصناعة، ولا سيما المادة 5 منه التي تدعو أطراف الاتفاق إلى اتخاذ إجراءات للحفاظ على مصارف وخزانات غازات الدفيئة وتعزيزها، بما في ذلك الغابات، وتشجيعها على وضع في سياساتية لخفض الانبعاثات الناتجة عن إزالة الغابات وتدهورها، لتحديد حوافز إيجابية، من أجل الإدارة المستدامة للغابات ولتعزيز مخزونات الكربون في الغابات،

(جمهورية مصر العربية)

(1) إذ تشير إلى اتفاق باريس في العام 2015، بما في ذلك الهدف المتمثل في إبقاء الزيادة في متوسط درجة الحرارة العالمية أقل بكثير من درجتين مئويتين فوق مستويات ما قبل الصناعة، لمواصلة الجهود للحد من زيادة درجة الحرارة إلى 1.5 درجة مئوية فوق مستويات ما قبل الصناعة، ولا سيما المادة 5 منه التي



تدعو أطراف الاتفاق إلى اتخاذ إجراءات للحفاظ على مصارف وخزانات غازات الدفيئة وتعزيزها، بما في ذلك الغابات، وتشجيعها على وضع نُعج سياساتية لخفض الانبعاثات الناتجة عن إزالة الغابات وتدهورها، لتحديد حوافز إيجابية للبلدان النامية للمشاركة من أجل الإدارة المستدامة للغابات ولتعزيز مخزونات الكربون في الغابات،

(إندونيسيا)

(1) إذ تشير إلى اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ واتفاق باريس في العام 2015، بما في ذلك الهدف المتمثل في إبقاء الزيادة في متوسط درجة الحرارة العالمية أقل بكثير من درجتين مئويتين فوق مستويات ما قبل الصناعة، لمواصلة الجهود للحد من زيادة درجة الحرارة إلى 1.5 درجة مئوية فوق مستويات ما قبل الصناعة، ولا سيما المادة 5 منه التي تدعو أطراف الاتفاق إلى اتخاذ إجراءات للحفاظ على مصارف وخزانات غازات الدفيئة وتعزيزها، بما في ذلك الغابات، وتشجيعها على وضع نُهج سياساتية لخفض الانبعاثات الناتجة عن إزالة الغابات وتدهورها، لتحديد حوافز إيجابية، من أجل الإدارة المستدامة للغابات ولتعزيز مخزونات الكربون في الغابات،

(باكستان)

(1) إذ تشير إلى اتفاق باريس في العام 2015، بما في ذلك الهدف المتمثل في إبقاء الزيادة في متوسط درجة الحرارة العالمية أقل بكثير من درجتين مئويتين فوق مستويات ما قبل الصناعة، لمواصلة الجهود للحد من زيادة درجة الحرارة إلى 1.5 درجة مئوية فوق مستويات ما قبل الصناعة، ولا سيما المادة 5 منه التي تدعو أطراف الاتفاق إلى اتخاذ إجراءات للحفاظ على مصارف وخزانات غازات الدفيئة وتعزيزها، بما في ذلك الغابات، وتشجيعها على وضع وتنفيذ ودعم ثمج سياساتية لخفض الانبعاثات الناتجة عن إزالة الغابات وتدهورها، لتحديد حوافز إيجابية، من أجل الإدارة المستدامة للغابات ولتعزيز مخزونات الكربون في الغابات، ولا سيما في البلدان النامية،

(جنوب إفريقيا)



# الفقرة 2 من الديباجة

## تعدل لتصبح كالتالي:

(2) وإذ تدرك نتائج مؤتمري الأمم المتحدة المعنيين بتغير المناخ اللذين انعقدا في غلاسكو (COP26)، وشرم الشيخ (COP27)، وتأخذ علماً بالمساهمة المرتبطة بالغابات لإعلان قادة غلاسكو بشأن الغابات وشرم الشيخ (الذي تم من خلاله تعهد أكثر من 140 بلداً بالقضاء على فقدان الغابات وعكس هذا المسار، وكذلك وقف تدهور الأراضي بحلول العام 2030 مع تحقيق التنمية المستدامة وتعزيز التحول الريفي الشامل، بما في ذلك من خلال إدارة الغابات، وكذلك النتائج التي توصل إليها الفريق العامل الثالث التابع للفريق الحولي المعني بتغير المناخ حول لتخفيف من آثار تغير المناخ وتوصياته بشأن الحد من إذالة الغابات وزيادة عمليات إعادة التحريج،

(جمهورية مصر العربية)

#### تعدل لتصبح كالتالي:

(2) وإذ تدرك نتائج مؤتمري الأمم المتحدة المعنيين بتغير المناخ اللذين انعقدا في غلاسكو (COP26)، وشرم الشيخ (COP27)، وتأخذ علماً بالمساهمة المرتبطة بالغابات لإعلان قادة غلاسكو بشأن الغابات وسرم الشيخ (الذي تم من خلاله تعهد أكثر من 140 بلداً بالقضاء على فقدان الغابات وعكس هذا المسار، وكذلك وقف تدهور الأراضي بحلول العام 2030 مع تحقيق التنمية المستدامة وتعزيز التحول الريفي الشامل وسلاسل القيمة، بما في ذلك من خلال إدارة الغابات،

(إندونيسيا)

#### تعدل لتصبح كالتالي:

(2) وإذ تدرك نتائج مؤتمري الأمم المتحدة المعنيين بتغير المناخ اللذين انعقدا في غلاسكو (COP26)، وشرم الشيخ (COP27)، وتأخذ علماً بالمساهمة المرتبطة بالغابات لإعلان قادة غلاسكو بشأن الغابات وشرم الشيخ (الذي تم من خلاله تعهد التزام أكثر من 140 بلداً بالعمل الجماعي للقضاء على فقدان الغابات وعكس هذا المسار، وكذلك وقف تدهور الأراضي بحلول العام 2030 مع تحقيق التنمية المستدامة وتعزيز التحول الريفي الشامل، بما في ذلك من خلال إدارة الغابات،

(روسيا الاتحادية)



(2) وإذ تدرك نتائج مؤتمري الأمم المتحدة المعنيين بتغير المناخ اللذين انعقدا في غلاسكو (COP26)، وشرم الشيخ (COP27)، وتأخذ علماً بالمساهمة المرتبطة بالغابات لإعلان قادة غلاسكو بشأن الغابات واستخدام الأراضي، الذي تم من خلاله تعهد أكثر من 140 بلداً بالقضاء على فقدان الغابات وعكس هذا المسار، وكذلك وقف تدهور الأراضي بحلول العام 2030 مع تحقيق التنمية المستدامة وتعزيز التحول الريفي الشامل، بما في ذلك من خلال إدارة الغابات، وأكدت من جديد الالتزامات المالية الدولية، والتمويل الخاص والدعم الاستثماري للتمكين من حفظ الغابات وإصلاحها، ودعم الشعوب الأصلية والمجتمعات المحلية،

(جنوب إفريقيا)

# فقرة 2 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 2 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(2 مكررة) وإذ تشدد على أن التنفيذ الفعال للإدارة المستدامة للغابات يتوقف بشكل حاسم على توافر الموارد الكافية، بما في ذلك التمويل وتنمية القدرات ونقل التكنولوجيات السليمة بيئياً، وبصفة خاصة، الحاجة إلى حشد المزيد من الموارد المالية، بما في ذلك من مصادر مبتكرة، للبلدان النامية، بما فيها البلدان الأقل نمواً، والبلدان النامية غير الساحلية، والدول الجزرية الصغيرة النامية، فضلاً عن البلدان ذات الاقتصادات المتقدمة النمو،

(جنوب إفريقيا)

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 2 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(2 مكررة) وإذ ترحب بإطار كونمينغ – مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي المعتمد في كانون الأول/ديسمبر 2022 وأهدافه الـ 4 وغاياته الـ 23، بما في ذلك الغاية رقم 2، الذي يسعى إلى "ضمان أنه بحلول العام 2020، يخضع 30 في المئة على الأقل من مناطق النظم الإيكولوجية الأرضية والمياه الداخلية والساحلية والبحرية المتدهورة للاستعادة الفعالة، من أجل تعزيز وظائف وخدمات التنوع البيولوجي والنظم الإيكولوجية، والسلامة والترابط الإيكولوجيين."

(سويسرا)



إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 2 من الديباجة لتصبح كالتالى:

(2 مكررة) وإذ تتطلع إلى مؤتمر الأمم المتحدة المعني بتغير المناخ (COP28)، الذي سيعقد في دبي وسيتابع نتائج المؤتمرين الـCOP26) والـCOP27) للأمم المتحدة المعنين بتغير المناخ في ما يتعلق بحماية المغابات،

(دولة الإمارات العربية المتحدة)

الفقرة 3 من الديباجة

تحذف الفقرة الحالية.

(ترکیا)

تعدل لتصبح كالتالي:

(3) وإذ تشير إلى قرارات الاتحاد البرلماني الدولي التالية: التصدي لتغير المناخ (الجمعية العامة الـ141 للاتحاد البرلماني الدولي، بلغراد، تشرين الأول/أكتوبر 2019)، والاستراتيجيات البرلمانية لتعزيز السلم والأمن إزاء البرلماني التهديدات والصراعات الناتجة عن الكوارث المرتبطة بالمناخ وعواقبها (الجمعية العامة الـ142 للاتحاد البرلماني المدولي، دورة افتراضية، أيار/مايو 2021)، وإعلان نوسا دوا الوصول إلى صفر انبعاثات: حشد البرلمانات للعمل بشأن تغير المناخ (الجمعية العامة الـ144)، نوسا دوا، آذار/مارس 2022)،

(الهند)

تعدل لتصبح كالتالي:

(3) وإذ تشير إلى قرارات الاتحاد البرلماني الدولي التالية: تغير المناخ، ونماذج التنمية المستدامة، والطاقات المتجددة (الجمعية العامة الـ 120 للاتحاد البرلماني الدولي، أديس أبابا، نيسان/أبريل 2009)، التصدي لتغير المناخ (الجمعية العامة الـ 141 للاتحاد البرلماني الدولي، بلغراد، تشرين الأول/أكتوبر 2019)، والاستراتيجيات البرلمانية لتعزيز السلم والأمن إزاء التهديدات والصراعات الناتجة عن الكوارث المرتبطة بالمناخ وعواقبها (الجمعية العامة الـ 142-للاتحاد البرلماني الدولي، دورة افتراضية، أيار/مايو 2021)، وإعلان نوسا دوا الوصول إلى صفر انبعاثات: حشد البرلمانات للعمل بشأن تغير المناخ (الجمعية العامة الـ 144)، نوسا دوا، آذار/مارس 2022)، وإعلان رئيس الجمعية العامة بشأن تغير المناخ (الجمعية العامة الـ 116 للاتحاد البرلماني الدولي، نوسا دوا، أيار/مايو 2007)،

(إندونيسيا)



(3) وإذ تشير إلى قرارات الاتحاد البرلماني الدولي التالية: التصدي لتغير المناخ (الجمعية العامة الـ141 للاتحاد البرلماني الدولي، بلغراد، تشرين الأول/أكتوبر 2019)، والاستراتيجيات البرلمانية لتعزيز السلم والأمر إزاء التهديدات والصراعات الناتجة عن الكوارث المرتبطة بالمناخ وعواقبها (الجمعية العامة الحكمة الملاتحاد البرلماني الدولي، دورة افتراضية، أيار/مايو 2021)، وإعلان نوسا دوا الوصول إلى صغر انبعاثات: حشاد البرلمانات للعمل بشأن تغير المناخ (الجمعية العامة الـ144)، نوسا دوا، آذار/مارس 2022)،

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

#### تعدل لتصبح كالتالي:

(3) وإذ تشير إلى قرارات الاتحاد البرلماني الدولي التالية: التصدي لتغير المناخ (الجمعية العامة الـ141 للاتحاد البرلماني الدولي، بلغراد، تشرين الأول/أكتوبر 2019)، والاستراتيجيات البرلمانية لتعزيز السلم والأمن إزاء التهاديات والصراعات الناتجة عن الكوارث المرتبطة بالمناخ وعواقبها (الجمعية العامة الحكاد المرلماني الدولي، دورة افتراضية، أيار/مايو 2021)، وإعلان نوسا دوا الوصول إلى صفر انبعاثات: حشد البرلمانات للعمل بشأن تغير المناخ (الجمعية العامة الـ144)، نوسا دوا، آذار/مارس 2022)،

(روسيا الاتحادية)

## الفقرة 4 من الديباجة

تعدل لتصبح كالتالي:

(4) وإذ تسترشد بخطة التنمية المستدامة للعام 2030 التابعة للأمم المتحدة، وأهداف التنمية المستدامة، اللتين تشددان على أن سياسة المناخ، والتنمية المستدامة، والحد من الفقر، والسلام العالمي ترتبط ارتباطاً وثيقاً، لا سيما الهدف رقم 15 من أهداف التنمية المستدامة لـ"حفظ النظم الإيكولوجية البرية وترميمها، وتعزيز استخدامها المستدام، وإدارة الغابات بشكل مستدام، ومكافحة التصحر، ووقف تدهور الأراضي وعكس اتجاهه، ووقف فقدان التنوع البيولوجي"، والهدف رقم 13 لـ"اتخاذ إجراءات عاجلة لمكافحة تغير المناخ، وآثاره"، وكذلك الهدف رقم 17 من أهداف التنمية المستدامة المستدامة المستدامة المستدامة"،

(إندونيسيا)



# الفقرة 4 من الديباجة

تعدل لتصبح كالتالي:

(4) وإذ تسترشد بخطة التنمية المستدامة للعام 2030 التابعة للأمم المتحدة، وأهداف التنمية المستدامة، اللتين تشددان على أن سياسة المناخ، والتنمية المستدامة، والحد من الفقر، والسلام العالمي ترتبط ارتباطاً وثيقاً، لا سيما الهدف رقم 15 من أهداف التنمية المستدامة لـ"حفظ النظم الإيكولوجية البرية وترميمها، وتعزيز استخدامها المستدام، وإدارة الغابات بشكل مستدام، ومكافحة التصحر، ووقف تدهور الأراضي وعكس اتجاهه، ووقف فقدان التنوع البيولوجي"، والهدف رقم 13 لـ"اتخاذ إجراءات عاجلة لمكافحة تغير المناخ، وآثاره"، وكذلك الهدف رقم 17 من أهداف التنمية المستدامة المستدامة"،

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)

### تعدل لتصبح كالتالي:

(4) وإذ تسترشد بخطة التنمية المستدامة للعام 2030 التابعة للأمم المتحدة، وأهداف التنمية المستدامة، اللتين تشددان على أن سياسة المناخ، والتنمية المستدامة، والحد من الفقر، والسلام العالمي ترتبط ارتباطاً وثيقاً في تحقيق التنمية المستدامة لا سيما الهدف رقم 15 من أهداف التنمية المستدامة لا حفظ النظم الإيكولوجية البرية وترميمها، وتعزيز استخدامها المستدام، وإدارة الغابات بشكل مستدام، ومكافحة التصحر، ووقف تدهور الأراضي وعكس اتجاهه، ووقف فقدان التنوع البيولوجي"، والهدف رقم 13 لـ"اتخاذ إجراءات عاجلة لمكافحة تغير المناخ، وآثاره"،

(جمهورية كوريا)

## تعدل لتصبح كالتالي:

(4) وإذ تسترشد بخطة التنمية المستدامة للعام 2030 التابعة للأمم المتحدة، وأهداف التنمية المستدامة، اللتين تشددان على أن سياسة المناخ، والتنمية المستدامة، والحد من الفقر، والسلام العالمي ترتبط ارتباطاً وثيقاً، لا سيما الهدف رقم 15 من أهداف التنمية المستدامة لـ"حفظ النظم الإيكولوجية البرية وترميمها، وتعزيز استخدامها المستدام، وإدارة الغابات بشكل مستدام، ومكافحة التصحر، ووقف تدهور الأراضي وعكس اتجاهه، ووقف فقدان التنوع البيولوجي"، والهدف رقم 13 لـ"اتخاذ إجراءات عاجلة لمكافحة تغير المناخ، وآثاره"،

(روسيا الاتحادية)



# فقرة 4 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 4 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(4 مكررة) وإذ تلتزم بتنفيذ إطار كونمينغ – مونتريال العالمي للتنوع البيولوجي الذي اعتمده المؤتمر المأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة للتنوع البيولوجي في كانون الأول/ديسمبر 2022، ولا سيما الغاية رقم 3 لأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة للتنوع البيولوجي في كانون الأول/ديسمبر 2030، ولا سيما الغاية رقم 3 لاستعادة 30 % على الأقل من مناطق النظم الإيكولوجية المتدهورة بحلول العام 2030 والغاية رقم المناطق البرية وإدارتها بشكل لضمان أنه بحلول العام 2030، يتم الحفاظ على ما لا يقل عن 30% من المناطق الجمية وغيرها من تدابير فعال من خلال أنظمة تمثيلية إيكولوجياً ومتصلة جيداً ومحكومة بإنصاف للمناطق المحمية وغيرها من تدابير الحفظ الفعالة القائمة على المنطقة،

(أوكرانيا)

الفقرة 5 من الديباجة

تحذف الفقرة الحالية.

(الهند، روسيا الاتحادية)

تعدل لتصبح كالتالي وتحذف الفقرة 6:

(5) وإذ تؤكد من جديد قرار الجمعية العامة للأمم المتحدة رقم 300/76 الذي يعترف بالحق في بيئة نظيفة، وسليمة، ومستدامة كحق من حقوق الإنسان، وكذلك القرار 285/71 الذي اعتمدت فيه خطة الأمم المتحدة الاستراتيجية للغابات للفترة 2017–2030،

(تايلاند)

فقرة 5 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 5 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(5 مكررة) وإذ تلاحظ أن المؤسسات الخاصة تتحمل أيضاً المسؤولية عن الأثر السلبي لأنشطتها على حقوق الإنسان، المتصلة بالبيئة وفقاً لمبادئ الأمم المتحدة التوجيهية بشأن الأعمال التجارية وحقوق الإنسان،

(أوكرانيا)



# الفقرة 6 من الديباجة

تعدل لتصبح كالتالي:

(6) وإذ تشير إلى قرار الجمعية العامة للأمم المتحدة رقم 285/71، الذي اعتمدت فيه بشأن خطة الأمم المتحدة الاستراتيجية للغابات للفترة 2017–2030، والقرار 284/73 بشأن عقد الأمم المتحدة الاستعادة النظم الإيكولوجية (2020–2030)؛

(جنوب إفريقيا)

## الفقرة 7 من الديباجة

تعدل لتصبح كالتالي:

(7) وإذ تلتزم بتحقيق وإذ تحقق الرؤية المشتركة المنصوص عليها في خطة الأمم المتحدة الاستراتيجية للغابات للغابات للفترة 2030-2017 "لعالم تتم فيه إدارة جميع أنواع الغابات والأشجار خارج الغابات على غو مستدام، التي تؤكد كيف تساهم الإدارة المستدامة للغابات وتساهم في التنمية المستدامة وتوفر الفوائد الاقتصادية والاجتماعية والبيئية الثقافية للأجيال الحالية والمقبلة"،

(تايلاند)

# الفقرة 11 من الديباجة

## تعدل لتصبح كالتالي:

(11) وإذ ترحب بالمشاركة المستمرة للمجتمع الدولي في العديد من المبادرات العالمية لمعالجة مساهمة الغابات في حماية المناخ، مثل شراكة الغابات في حوض نحر الكونغو؛ والمؤتمر العالمي الخامس عشر للغابات الذي عقد في سيول في أيار/مايو 2022؛ وتحدي بون، وهو هدف عالمي لاستعادة 150 مليون هكتار من المناظر الطبيعية المتدهورة والمزيلة من الغابات بحلول العام 2020 و 350 مليون هكتار بحلول العام 2030؛ ومبادرة الجدار الأخضر العظيم للصحراء والساحل، وخطة العمل الاستراتيجية للتعاون بين رابطة أمم جنوب شرق آسيا في مجال الغابات التي أدت إلى تأكيد الدول على أهداف حماية الغابات وخفض الانبعاثات، وعرضت العديد من الفرص للوقاية والتخفيف وبناء القدرة على الصمود والتكيف من خلال مساهمات الحكومات الوطنية والمحافظات والمدن والقرى والشركات الخاصة والمؤسسات المالية والمجتمع المدني،

(الفيليبين)



(11) وإذ ترحب بالمشاركة المستمرة للمجتمع الدولي في العديد من المبادرات العالمية لمعالجة مساهمة الغابات في حماية المناخ، مثل شراكة قادة الغابات والمناخ؛ شراكة الغابات في حوض نمر الكونغو؛ والمؤتمر العالمي الخامس عشر للغابات الذي عقد في سيول في أيار/مايو 2022؛ وتحدي بون، وهو هدف عالمي لاستعادة 150 مليون هكتار من المناظر الطبيعية المتدهورة والمزيلة من الغابات بحلول العام 2020 ومبادرة الجدار الأخضر العظيم للصحراء والساحل، التي أدت إلى تأكيد الدول على أهداف حماية الغابات وخفض الانبعاثات، وعرضت العديد من الفرص للوقاية والمتخفيف وبناء القدرة على الصمود والتكيف من خلال مساهمات الحكومات الوطنية والمحافظات والمدن والقرى والشركات الخاصة والمؤسسات المالية والمجتمع المدني،

(جمهورية كوريا)

#### تعدل لتصبح كالتالي:

(11) وإذ ترحب بالمشاركة المستمرة للمجتمع الدولي في العديد من المبادرات العالمية لمعالجة مساهمة الغابات في حماية المناخ، مثل لا سيما شراكة الغابات في حوض نفر الكونغو؛ والمؤتمر العالمي الخامس عشر للغابات الذي عقد في سيول في أيار/مايو 2022؛ وتحدي بون ، وهو هدف عالمي لاستعادة مقتر مليون هكتار من المناظر الطبيعية المتدهورة والمزيلة من الغابات بحلول العام 2020 و 350 مليون هكتار بحلول العام 2030؛ ومبادرة الجدار الأخضر العظيم للصحراء والساحل، التي أحت إلى ساهمت في تأكيد الدول على أهداف حماية الغابات وخفض الانبعاثات ذات الصلة، وعرضت العديد من الفرص للوقاية والتخفيف وبناء القدرة على الصمود والتكيف من خلال مساهمات الحكومات الوطنية والمحافظات والمدن والقرى والشركات الخاصة والمؤسسات المالية والمجتمع المدني،

(روسيا الاتحادية)

## تعدل لتصبح كالتالي:

(11) وإذ ترحب بالمشاركة المستمرة للمجتمع الدولي في العديد من المبادرات العالمية لمعالجة مساهمة الغابات في حماية المناخ، مثل شراكة الغابات في حوض نمر الكونغو؛ والمؤتمر العالمي الخامس عشر للغابات



الذي عقد في سيول في أيار/مايو 2022؛ وتحدي بون ، وهو هدف عالمي لاستعادة 150 مليون هكتار من المناظر الطبيعية المتدهورة والمزيلة من الغابات بحلول العام 2020 و350 مليون هكتار بحلول العام 2030؛ والمبادرة العالمية للمنتدى الاقتصادي العالمي لحفظ واستعادة وزراعة 1 تريليون شجرة بحلول العام 2030؛ ومبادرة الجدار الأخضر العظيم للصحراء والساحل، التي أدت إلى تأكيد الدول على أهداف حماية الغابات وخفض الانبعاثات، وعرضت العديد من الفرص للوقاية والتخفيف وبناء القدرة على الصمود والتكيف من خلال مساهمات الحكومات الوطنية والمحافظات والمدن والقرى والشركات الخاصة والمؤسسات المالية والمجتمع المدني،

(جنوب إفريقيا)

#### تعدل لتصبح كالتالي:

(11) وإذ ترحب بالمشاركة المستمرة للمجتمع الدولي في العديد من المبادرات العالمية لمعالجة مساهمة الغابات في حماية المناخ، مثل شراكة الغابات في حوض نحر الكونغو؛ والمؤتمر العالمي الخامس عشر للغابات الذي عقد في سيول في أيار/مايو 2022؛ ومبادرة رابطة أمم جنوب شرق آسيا المراعية للبيئة لتكثيف جهود الترميم وزرع ما لا يقل عن 10 مليون شجرة محلية في السنوات الم10 القادمة عبر الدول الأعضاء الم10 في المرابطة بدءاً من العام 2021، ووضع معايير للاعتراف بأنشطة وبرامج غرس الأشجار في جميع أنحاء المنطقة التي لا تعيد زراعة الغابات في المنطقة فحسب، بل تساهم أيضاً في رفاه الناس وتحسين سبل عيشهم وبناء قدرتهم على الصمود؛ وتحدي بون، وهو هدف عالمي لاستعادة رفاه الناس وتحسين سبل عيشهم وبناء قدرتهم على الصمود؛ وتحدي بون، وهو هدف عالمي لاستعادة مكتار بحلول العام 2020 و 350 مليون هكتار بحلول العام 2030؛ ومبادرة الجدار الأخضر العظيم للصحراء والساحل، التي أدت إلى تأكيد الدول على أهداف حماية الغابات وخفض الانبعاثات، وعرضت العديد من الفرص للوقاية والتخفيف وبناء القدرة على الصمود والتكيف من خلال مساهمات الحكومات الوطنية والمحافظات والمدن والقرى والشركات الخاصة والمؤسسات المالية والمجتمع المدنى،

(فیتنام)



# فقرة 11 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 11 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(11 مكررة) وإذ تعترف بالدور الحاسم الذي يؤديه النساء والشباب في حفظ النظم الإيكولوجية الحرجية وإصلاحها، وإذ تؤكد ضرورة المشاركة الكاملة للنساء والشباب على جميع مستويات رسم السياسات وتنفيذها في حفظ النظم الإيكولوجية الحرجية وإصلاحها،

(جنوب إفريقيا)

## الفقرة 12 من الديباجة

تعدل لتصبح كالتالي:

(12) وإذ تشير إلى أن الغابات هي موارد تتمتع بأهمية عالمية، تغطي نسبة 31٪ من سطح الأرض، ولكنها تخزن ما يقرب من نصف الكربون الأرضي؛ وأن الغابات تساعد في تنظيم المناخ الإقليمي من خلال التأثير على أنماط هطول الأمطار وتبريد المناطق الحضرية؛ وأن الأشجار والغابات تنظم التوازن المائي، وتعمل كخزانات لمياه الشرب وتحمي من الانجراف وانهيار الأرضي والانهيارات الصخرية والانهيارات الجليدية والفيضانات والتصحر وتدهور الأراضي وانعدام الأمن الغذائي؛ وأن الغابات المدارة بشكل مستدام توفر موارد طبيعية محايدة مناخياً لسلاسل القيمة المختلفة؛ وأن الغابات توفر المعيشة وسبل العيش والعمالة والدخل للمجتمعات التي تعيش في الغابات والسكان المعتمدين على الغابات والسكان الأصليين، وكذلك الأشخاص الذين يعيشون في المناطق النائية والريفية،

(إندونيسيا)

تعدل لتصبح كالتالي:

(12) وإذ تشير إلى أن الغابات هي موارد تتمتع بأهمية عالمية، تغطي نسبة 31٪ من سطح الأرض، ولكنها تخزن ما يقرب من نصف الكربون الأرضي؛ وأن الغابات تساعد في تنظيم المناخ الإقليمي من خلال التأثير على أنماط هطول الأمطار وتبريد المناطق الحضرية؛ وأن الأشجار والغابات تنظم التوازن المائي، وتعمل كخزانات لمياه الشرب وتحمي من الانجراف والانحيارات الجليدية والفيضانات والتصحر وتدهور الأراضي وانعدام الأمن الغذائي؛ وأن الغابات المدارة بشكل مستدام توفر موارد طبيعية محايدة مناخياً لسلاسل القيمة المختلفة؛ وأن الغابات توفر المعيشة وسبل العيش والعمالة والدخل للمجتمعات التي تعيش في الغابات والسكان المعتمدين على الغابات والمسكان الأصلية، والمنحدرة من أصل إفريقي،

(نیکاراغوا)



(12) وإذ تشير إلى أن الغابات هي موارد تتمتع بأهمية عالمية، تغطي نسبة 31٪ من سطح الأرض، ولكنها تخزن ما يقرب من نصف الكربون الأرضي؛ وأن الغابات تساعد في تنظيم المناخ المحلي، الإقليمي والقاري من خلال التأثير على أنماط هطول الأمطار وتبريد المناطق الحضرية؛ وأن الأشجار والغابات تنظم التوازن المائي، وتعمل كخزانات لمياه الشرب وتحمي من الانجراف والانميارات الجليدية والفيضانات والتصحر وتدهور الأراضي وانعدام الأمن الغذائي؛ وأن الغابات المدارة بشكل مستدام توفر موارد طبيعية محايدة مناخياً لسلاسل القيمة المختلفة؛ وأن الإدارة الجيدة للغابات توفر المعيشة، والأدوية والغرض الترفيهي والثقافي وسبل العيش والعمالة والدخل للمجتمعات التي تعيش في الغابات والسكان المعتمدين على الغابات والسكان الأصليين، والعمل كحاجز طبيعي ضد انتقال حيوانات المنشأ،

(جنوب إفريقيا)

## الفقرة 13 من الديباجة

تعدل لتصبح كالتالي:

(13) وإذ يساورها بالغ القلق إزاء فقدان 420 مليون هكتار من الغابات بين فترة العام 1990 والعام 2020 من خلال إزالة الغابات، وفقاً لتقرير منظمة الأغذية والزراعة عن حالة الغابات في العالم للعام 2022، وما يصاحب ذلك من أضرار تتجلى في التغيرات المناخية الحلية، الجفاف، والتصحر، والتغيرات في أنماط المناخ، وكذلك حول التأثير الشديد لفقدان الغابات على جوانب الحياة البشرية وعلى فرص التنمية البشرية، وحقيقة أن إزالة الغابات لها تأثير مضاعف على الأزمات القائمة في كثير من النواحى،

( *Sill*)

## تعدل لتصبح كالتالي:

(13) وإذ يساورها بالغ القلق إزاء فقدان 420 مليون هكتار من الغابات بين فترة العام 1990 والعام 2020 من خلال إزالة الغابات، ما يقارب من 10,34 % من إجمالي مساحة الغابات في العالم في السنوات 30 الماضية، وفقاً لتقرير منظمة الأغذية والزراعة عن حالة الغابات في العالم للعام 2022، وما يصاحب ذلك من أضرار تتجلى في التغيرات المناخية المحلية، والجفاف، والتصحر، وكذلك حول التأثير الشديد لفقدان الغابات على جوانب الحياة البشرية وعلى فرص التنمية، وحقيقة أن إزالة الغابات لها تأثير مضاعف على الأزمات القائمة في كثير من النواحي، الأبعاد،

(إندونيسيا)



الفقرة 14 من الديباجة

تعدل لتصبح كالتالي:

(14) وإذ تلاحظ بقلق بالغ أن لإزالة الغابات وتدهورها أثر متسارع على تغير المناخ، حيث يتسبب تدمير الغابات وتدهورها، بما في ذلك تربتها، في نحو نسبة 15٪ من إطلاق الكربون العالمي الذي يتسبب فيه الإنسان على الأرض،

(فنلندا)

تعدل لتصبح كالتالي:

(14) وإذ تلاحظ بقلق بالغ أن لإزالة الغابات أثر متسارع شديد على تغير المناخ، حيث يتسبب تدمير الغابات وتدهورها، بما في ذلك تربتها، في نحو نسبة 15٪ من إطلاق الكربون العالمي الذي يتسبب فيه الإنسان على الأرض،

(تايلاند)

فقرة 14 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 14 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(14 مكررة) وإذ تلاحظ أيضاً أن لتغير المناخ آثاراً متزايدة الضرر على الغابات، بما في ذلك التغيرات في أعداد الحيوانات أو النباتات، وتفشي الآفات ومسببات الأمراض، وانتشار الأنواع الغازية، فضلاً عن حرائق الغابات والجفاف والعواصف؛

(رومانیا)

فقرة 14 من الديباجة جديدة مكررة ومكررة ثانياً

إضافة فقرتين جديدتين بعد الفقرة 14 من الديباجة لتصبح كالتالى:

(14 مكررة) وإذ تدرك الأثر الضار للنزاعات المسلحة على النظم الإيكولوجية الحرجية ومثل هذه النزاعات المساهمة في انبعاثات غازات الاحتباس الحراري،



(14 مكررة ثانياً) وإذ تعرب عن أسفها لأن الحرب العدوانية الروسية ضد أوكرانيا، وهي أكبر صراع قائم حالياً، مصحوبة بحرائق غابات هائلة وتؤدي إلى ما لا يقل عن 33 مليون طن من انبعاثات ثاني أكسيد الكربون، قد قوضت بشكل كبير الجهود العالمية الرامية إلى تحقيق توازنات كربونية سلبية للغابات ومكافحة تغير المناخ،

(أوكرانيا)

## الفقرة 15 من الديباجة

تعدل لتصبح كالتالي:

(15) وإذ تدرك أن تطور إزالة الغابات وتدهورها هو أحد الأسباب الجذرية الرئيسية لزيادة فقدان التنوع البيولوجي وفقدان الموارد الجينية، حيث توفر الغابات موطناً لنسبة 80٪ من أنواع البرمائيات و 75٪ من أنواع الطيور و 68٪ من أنواع الثدييات؛ وأن الغابات الاستوائية لها أهمية خاصة لأنها تحتوي على حوالى نسبة 50٪ من جميع أنواع الحيوانات والنباتات،

(فنلندا)

## الفقرة 16 من الديباجة

تعدل لتصبح كالتالي:

(16) وإذ تؤكد التهديد الملموس والوجودي للأمن الغذائي والزراعة الناجم عن إزالة الغابات وتدهورها، مع تدمير الغابات الذي له آثار إقليمية واسعة النطاق على هطول الأمطار وبالتالي على الزراعة البعلية، لا سيما في منطقة الأمازون والمناطق الاستوائية الإفريقية،

(فنلندا)

فقرة 16 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 16 من الديباجة لتصبح كالتالى:

(16 مكررة) وإذ تشير إلى الفقرتين 47 و48 من خطة شرم الشيخ للتنفيذ المعتمدة في مؤتمر الأمم المتحدة المعني بتغير المناخ (COP27) في تشرين الثاني/نوفمبر 2022 بشأن تقديم الدعم الكافي والقابل للتنبؤ إلى الأطراف في البلدان النامية، في السياق الذي ينبغي أن تسعى فيه الأطراف مجتمعة إلى إبطاء وتيرة ووقف وعكس اتجاه الغطاء الحرجي وفقدان الكربون، وفقاً للظروف الوطنية، واتساقاً مع الهدف النهائي لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، مع تأمين الضمانات الاجتماعية والبيئية ذات الصلة،

(جمهورية مصر العربية)



# الفقرة 17 من الديباجة

تعدل لتصبح كالتالي:

(17) وإذ تعرب عن قلقها العميق إزاء الأضرار الجسيمة التي تسببها خسارة الغابات للمجتمعات والاقتصادات، حيث يقدر عدد سكانها بنحو 1.6 مليار نسمة، أو نسبة 25% من سكان العالم، الذين يعتمدون على الغابات في المعيشة وسبل العيش والعمل وتوليد الدخل، وفقاً لخطة الأمم المتحدة الاستراتيجية للغابات للفترة 2017–2030،

(جمهورية كوريا)

## فقرة 17 من الديباجة جديدة مكررة

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 17 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(17 مكررة) وإذ تلاحظ أن بعض الدراسات تكشف أن المرأة أكثر عرضة للآثار الخطيرة للتلوث السام، وأن الأدلة المتزايدة توضح الأساليب العديدة التي تتأثر بها المرأة، بصفتها ناقلة للحياة، بقضايا الصحة البيئية الحادة وتنقلها إلى الأجيال القادمة،

(إندونيسيا)

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 17 من الديباجة لتصبح كالتالى:

(17 مكررة) وإذ تقر بأن العمل المتعلق بالتكيف مع تغير المناخ يمثل أولوية ملحة وتحدياً عالمياً تواجهه جميع البلدان، وبخاصة البلدان النامية، ولا سيما البلدان المعرضة بوجه خاص للآثار الضارة لتغير المناخ، وإذ تدرك أن الحاجة الراهنة إلى التكيف كبيرة، وإذ تدرك أيضاً أهمية كفاية تمويل التكيف وصندوق التكيف وإمكانية التنبؤ بحما، وبأن توفير موارد مالية أكبر ينبغي أن يهدف إلى تحقيق توازن بين التكيف والتخفيف، (صيغة متفق عليها، قرار الجمعية العامة للأمم المتحدة 77/165)،

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)



إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 17 من الديباجة لتصبح كالتالي:

(17 مكررة) وإذ تؤكد من جديد قرار الجمعية العامة للأمم المتحدة 1803 (17) المؤرخ 14 كانون الأول/ديسمبر 1962، الذي أرسى مبدأ السيادة الدائمة على الموارد الطبيعية،

(روسيا الاتحادية)

منطوق مشروع القرار

الفقرة 1 من منطوق مشروع القرار

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 1 من منطوق مشروع القرار ليصبح نصها كما يلى:

1. تلعو الاتحاد البرلماني الدولي والبرلمانات الوطنية إلى زيادة وعي البرلمانيين والمشرعين بدورهم البرلماني وآلياتهم التشريعية والإشرافية في ما يتعلق بحماية الغابات وحفظها؛

(دولة الإمارات العربية المتحدة)

تعدل لتصبح كالتالي:

1. تدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى دعوة حكوماتها إلى دمج هدف بلوغ مستوى الصفر في إزالة الغابات في القانون الوطني، مما يعني أنه عند إزالة الغابات أو الأشجار في منطقة ما، يتم ضمان إعادة التحريج أو التحريج في منطقة أخرى في البلد نفسه أو في بلد آخر، مع الحفاظ على توازن تخزين ثاني أكسيد الكربون نفسه مع مراعاة الوقت الذي تستغرقه مختلف أنواع الأشجار في النمو؛ (فرنسا)

تعدل لتصبح كالتالي:

1. تدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى دعوة حكوماتها إلى دمج هدف بلوغ مستوى الصفر في الوقاية من إزالة الغابات في القانون الوطني، مما يعني أنه عند إزالة الغابات أو الأشجار في منطقة حرجية، يتم ضمان إعادة التحريج أو التحريج في منطقة أخرى في البلد نفسه أو في بلد آخر، مع الحفاظ على توازن تخزين ثاني أكسيد الكربون نفسه؛

(الهند)



1. تسعو تحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى دعوة حكوماتها إلى دمج أن تقدم وفقاً لمهامها البرلمانية ولوائحها وقوانينها الوطنية التي تلتزم بما هدف بلوغ مستوى الصفر في إزالة الغابات في القانون الوطني، مما يعني أنه عند إزالة الغابات أو الأشجار في منطقة ما، يتم ضمان إعادة التحريج أو التحريج في منطقة أخرى في البلد نفسه أو في بلد آخر، مع الحفاظ على توازن تخزين ثاني أكسيد الكربون نفسه؛

(إندونيسيا)

#### تعدل لتصبح كالتالي:

1. تدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى دعوة حكوماتها إلى دمج هدف بلوغ مستوى الصفر في إزالة الغابات في القانون الوطني، مما يعني أنه عند إزالة الغابات أو الأشجار في منطقة ما، يتم ضمان إعادة التحريج أو التحريج في منطقة أخرى في البلد نفسه أو في بلد آخر، مع الحفاظ على مخزونات كربون على توزن تخزين ثاني أكسيد الكربون نفسه؛ تعزيز الجهود الرامية إلى الحفاظ على مخزونات كربون الغابات في العالم أو زيادتما من خلال الإدارة المستدامة للغابات؛

(اليابان)

## تعدل لتصبح كالتالي:

1. تدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى حجوة العمل بالتنسيق مع حكوماتها إلى دمج هدف بلوغ مستوى الصفر في إزالة الغابات في القانون الوطني، مما يعني أنه عند إزالة الغابات أو الأشجار في منطقة ما، يتم ضمان إعادة التحريج أو التحريج في منطقة أخرى في البلد نفسه أو في بلد آخر، مع الحفاظ على توازن تخزين ثاني أكسيد الكربون نفسه؛

(نیکاراغوا)



1. تدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى دعوة حكوماتها إلى دمج الهدف المتمثل في تخفيض كبير بلوغ مستوى الصفر في إزالة الغابات في القانون الوطني، ثما يعني أنه عند إزالة الغابات أو الأشجار في منطقة ما، يتم ضمان إعادة التحريج أو التحريج في منطقة أخرى في البلد نفسه أو في بلد آخر، حسب الاقتضاء، والسعى إلى الحفاظ على توازن تخزين ثاني أكسيد الكربون نفسه؛

(روسيا الاتحادية)

#### تعدل لتصبح كالتالي:

1. تدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى دعوة حكوماتها إلى حمج النظر في دمج هدف بلوغ مستوى الصفر في إزالة الغابات في القانون الوطني، مما يعني أنه عند إزالة الغابات أو الأشجار في منطقة ما، يتم ضمان إعادة التحريج أو التحريج في منطقة أخرى في البلد نفسه أو في بلد آخر، مع الحفاظ على توازن تخزين ثاني أكسيد الكربون نفسه؛

(سنغافورة)

## تعدل لتصبح كالتالي:

1. تدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى دعوة حكوماتها إلى دمج هدف بلوغ مستوى الصفر في إزالة الغابات في القانون والبرامج الوطنية، مما يعني أنه عند إزالة الغابات أو الأشجار في منطقة ما، يتم ضمان إعادة التحريج أو التحريج في منطقة أخرى في البلد نفسه أو في بلد آخر، مع الحفاظ على توازن تخزين ثاني أكسيد الكربون نفسه؛ وكذلك أهداف المبادرة المعززة لخفض الانبعاثات الناتجة عن إزالة الغابات وتدهورها في البلدان النامية؛

(جنوب إفريقيا)



1. تدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى دعوة حكوماتها إلى دمج هدف بلوغ مستوى الصفر في إزالة الغابات في القانون الوطني، ثما يعني أنه عند إزالة الغابات المزروعة أو الأشجار في منطقة ما، يتم ضمان إعادة التحريج أو التحريج في منطقة أخرى في البلد نفسه أو في بلد مجاور آخر، مع الحفاظ على توازن تخزين ثاني أكسيد الكربون نفسه الوظائف والخدمات الحرجية؛

خيار بديل 1. تدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى دعوة حكوماتها إلى دمج هدف بلوغ مستوى الصفر في إزالة الغابات في القانون الوطني، مما يعني أنه عند إزالة الغابات أو الأشجار في منطقة أخرى في البلد نفسه أو في بلد آخر، مع الحفاظ على توازن تخزين ثاني أكسيد الكربون نفسه؛

(سويسرا)

#### تعدل لتصبح كالتالي:

1. تلتعو توصي البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى دعوة حكوماتها لزيادة جهودها إلى دمج هدف بلوغ مستوى الصفر في إزالة الغابات في قانونها الوطني، مما يعني أنه عند إزالة الغابات أو الأشجار في منطقة ما، يتم ضمان إعادة التحريج أو التحريج في منطقة أخرى في البلد نفسه أو في بلد آخر، مع الحفاظ على توازن تخزين ثاني أكسيد الكربون نفسه؟

(ترکیا)

## الفقرة 1 مكررة من منطوق مشروع القرار

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 1 من منطوق مشروع القرار ليصبح نصها كما يلي:

(1 مكررة) تدعو أيضاً البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى استعراض وتحسين التشريعات المتصلة بالغابات، وتعزيز إنفاذ قوانين الغابات، وتعزيز الحوكمة الرشيدة على جميع المستويات من أجل دعم الإدارة المستدامة للغابات، ومكافحة الممارسات غير المشروعة في القطاعات المتصلة بالغابات والقضاء عليها؛

(جنوب إفريقيا)



# الفقرة 2 من منطوق مشروع القرار

#### تعدل لتصبح كالتالي:

2. وتناشاء البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي وحكوماتها بتكثيف الإجراءات العاجلة للحد بشكل كبير من إزالة الغابات والحفاظ على النظم الإيكولوجية للغابات، من بين أكثر الإجراءات فعالية من حيث التكلفة للتخفيف من تغير المناخ والتكيف معه، مع التأكيد على أن الحد من إزالة الغابات إلى الحد الأدني يجنب كلا من الانبعاثات المباشرة من الكتلة الأحيائية المفقودة ويمكن من حفظ وتعزيز قدرة الغابات على امتصاص ثاني أكسيد الكربون والتقاطه؟

(الهند)

## تعدل لتصبح كالتالي:

2. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي وحكوماتها بتكثيف الإجراءات العاجلة، مسترشدة باستراتيجية خفض الانبعاثات الناتجة عن إزالة الغابات وتدهورها في البلدان النامية، للحد بشكل كبير من إزالة الغابات والحفاظ على النظم الإيكولوجية للغابات من بين أكثر الإجراءات فعالية من حيث التكلفة للتخفيف من تغير المناخ، مع التأكيد على أن الحد من إزالة الغابات إلى الحد الأدني يجنب كلا من الانبعاثات المباشرة من الكتلة الأحيائية المفقودة ويمكن من حفظ وتعزيز قدرة الغابات على امتصاص ثاني أكسيد الكربون والتقاطه؛

(الفيليبين)

## تعدل لتصبح كالتالي:

2. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي وحكوماتها بتكثيف الإجراءات العاجلة للمنع وللحد بشكل كبير من إزالة الغابات، وزيادة مساحات الغابات، والخفاظ وتعزيز قدرة التكيف على النظم الإيكولوجية للغابات، من بين أكثر الإجراءات فعالية من حيث التكلفة للتخفيف من تغير المناخ، مع التأكيد على أن الحد من إزالة الغابات إلى الحد الأدني وتشجيع التشجير الذي يركز على المناخ يجنبان كلا من الانبعاثات المباشرة من الكتلة الأحيائية المفقودة ويمكنان من حفظ وتعزيز قدرة الغابات على المتصاص ثاني أكسيد الكربون والتقاطه؛

(رومانیا)



2. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي وحكوماتها بتكثيف الإجراءات العاجلة للحد بشكل كبير لمنع إزالة الغابات وتدهورها والخفاظ من أجل حماية النظم الإيكولوجية للغابات، من بين أكثر الإجراءات فعالية من حيث التكلفة للتخفيف من تغير المناخ، مع التأكيد على أن الحد من إزالة الغابات إلى الحد الأدني يجنب كلا من الانبعاثات المباشرة من الكتلة الأحيائية المفقودة ويمكن من حفظ وتعزيز قدرة الغابات على امتصاص ثاني أكسيد الكربون الغازات الدفيئة والتقاطه والتقاطها؟

(تايلاند)

الفقرة 2 مكررة من منطوق مشروع القرار

إضافة فقرة جديدة بعد الفقرة 2 من منطوق مشروع القرار ليصبح نصها كما يلى:

(2 مكررة) وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي وحكوماتها على ما يلي: توسيع نطاق المناطق المحمية القائمة وإنشاء مناطق جديدة لحماية النظم الإيكولوجية الحرجية تماشياً مع الالتزامات الدولية ذات الصلة؛ وضمان تجريد المناطق المحمية من السلاح، ولا سيما في أوقات الحرب؛ ووضع إطار تشريعي مناسب لإدارة المناطق المحمية واتخاذ تدابير فعالة لإنفاذه؛ والتعاون، عند الاقتضاء، مع الدول المجاورة لضمان إدارة المناطق المحمية وتشغيلها على نحو أفضل؛

(أوكرانيا)

# الفقرة 3 من منطوق مشروع القرار

تعدل لتصبح كالتالي:

3. وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على تكثيف الجهود لاستعادة الغابات المتدهورة في ضوء الظروف الوطنية، مع الأخذ في الاعتبار أن: إعادة التحريج والحراجة الزراعية يساعدان على تنويع سبل العيش والمناظر الطبيعية لزيادة إنتاجية الأراضي؛ ويمكن أن توفر الاستعادة التي تنطوي على الأشجار فوائد بيئية ومناخية واجتماعية—ثقافية واقتصادية كبيرة؛ وتوفر الأشجار الظل على الأراضي الزراعية، وتمنع التعرض الشديد لأشعة الشمس للتربة والنباتات المزروعة، وتبرد درجات الحرارة على الأرض، وتؤثر على هطول الأمطار وتؤدي إلى تحسين نتائج الحصاد؛

(کندا)



3. وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على تكثيف الجهود لإعادة التشجير أو حتى لاستعادة الغابات المتدهورة في ضوء الظروف الوطنية، مع الأخذ في الاعتبار أن: استعادة الغابات محاولة نشطة لإعادة المنطقة إلى حالتها الحرجية الطبيعية السابقة باستخدام الأشجار الأصلية؛ وتوفر الأشجار غير الأصلية الأخشاب التي يمكن أن تعزز الاقتصادات المحلية وتقلل من ضغط قطع الأشجار في الغابات المحلية؛ إعادة التحريج والحراجة الزراعية باستخدام الأشجار الأصلية و/أو غير الأصلية يساعدان على تنويع سبل العيش والمناظر الطبيعية لزيادة إنتاجية الأراضي؛ ويمكن أن توفر الاستعادة التي تنطوي على الأشجار الأصلية فوائد بيئية ومناخية واقتصادية كبيرة؛ وتوفر الأشجار الظل على الأراضي الزراعية، وتمنع التعرض الشديد لأشعة الشمس للتربة والنباتات المزروعة، وتبرد درجات الحرارة على الأرض، وتؤثر على هطول الأمطار وتؤدي إلى تحسين نتائج الحصاد؛

(الفيليبين)

## تعدل لتصبح كالتالي:

3. وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على تكثيف الجهود لاستعادة الغابات المتدهورة في ضوء الظروف الوطنية، مع الأخذ في الاعتبار أن: إعادة التحريج والحراجة الزراعية يساعدان على تنويع سبل العيش والمناظر الطبيعية لزيادة إنتاجية الأراضي؛ ويمكن أن توفر استعادة التي تنطوي على الأشجار الغابات فوائد بيئية ومناخية واقتصادية كبيرة؛ وتوفر الأشجار الظل على الأراضي الزراعية، وتساعد في تمنع التعرض الشديد لأشعة الشمس للتربة والنباتات المزروعة، وتبرد درجات الحرارة على الأرض، وتؤثر على هطول الأمطار وتؤدي إلى تحسين نتائج الحصاد؛

(روسيا الاتحادية)

## تعدل لتصبح كالتالي:

3. وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على تكثيف الجهود للتصدي للتهديدات البيئية مثل الأنواع الغريبة الغازية والآفات وغزو الأمراض لإصلاح الغابات المتدهورة لاستعادة الغابات المتدهورة في ضوء الظروف الوطنية، مع الأخذ في الاعتبار أن: إعادة التحريج والتشجير والحراجة الزراعية



يساعدان على تنويع سبل العيش والمناظر الطبيعية لزيادة إنتاجية الأراضي؛ ويمكن أن يوفر التشجير والاستعادة التي تنطوي على الأشجار فوائد بيئية ومناخية واقتصادية كبيرة؛ وتوفر الأشجار الظل على الأراضي الزراعية، وتمنع التعرض الشديد لأشعة الشمس للتربة والنباتات المزروعة، وتبرد درجات الحرارة على الأرض، وتؤثر على هطول الأمطار وتؤدي إلى تحسين نتائج الحصاد؛

(جنوب إفريقيا)

# الفقرة 4 من منطوق مشروع القرار

تعدل لتصبح كالتالي:

4. وتناشد وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي بتعزيز النظر في اتخاذ خطوات نحو تعزيز المزيد نظم أغذية زراعية أكثر إنتاجية وكفاءة واستدامة من خلال الاستمرار في استخدام الأراضي الصالحة للزراعة الحالية لتقليل الطلب على الأراضي الزراعية الجديدة، والحفاظ والمحافظة على الغابات وتأمين الفوائد المتعددة التي توفرها الغابات للنظم الزراعية؛ مع الأخذ في الاعتبار أن التوسع الزراعي يقود ما يقرب من نسبة المتعددة التي توفرها الغابات العالمية وأن العديد من مناطق الأراضي الصالحة للزراعة لا يتم استخدامها بأكبر قدر مكن من الكفاءة والإنتاجية وأن زيادة الإنتاجية بشكل مستدام ستقلل الضغط على أراضي الغابات الناجم عن زيادة نسبة 35 - 56٪ في الطلب على الغذاء بحلول العام 2050 بسبب النمو المتوقع في عدد سكان عن زيادة نسبة 45.7 مليار شخص؛

(الهند)

# الفقرة 5 من منطوق مشروع القرار

تعدل لتصبح كالتالي:

5. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على اتخاذ إجراءات فورية لضمان أن تكون الإدارة المستدامة الحرجية للغابات أكثر فائدة لتوليد الدخل من إزالة الغابات وأن هذه المداخيل منتظمة ومرتفعة بما يكفي للناس للحفاظ على وسائل العيش والتنافس مع الدخل المستمد من استخدامات الأراضي الأخرى، مع التأكيد على أن الإدارة المستدامة للغابات وسلاسل القيمة الخضراء تمنع تحويل



الغابات إلى أراضٍ زراعية وتدعم الانتقال إلى اقتصادات خالية من الكربون، وأن الإدارة المسؤولة للغابات عمل أن تتصدى للدوافع الكامنة وراء إزالة الغابات بما في ذلك الفقر وممارسات الإنتاج غير المستدامة وأنماط الاستهلاك، مع توفير وظائف صديقة للبيئة، لا سيما في البلدان النامية؛

(فنلندا)

# تعدل لتصبح كالتالي:

5. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على اتخاذ إجراءات فورية لضمان أن تكون الإدارة المستدامة للغابات أكثر فائدة مفيدة لتوليد الدخل من إزالة الغابات وأن هذه مداخيل منتظمة ومرتفعة بما يكفي للناس للحفاظ على وسائل العيش والتنافس مع الدخل المستمد من استخدامات الأراضي الأخرى، مع التأكيد على أن الإدارة المستدامة للغابات وسلاسل القيمة الخضراء تمنع تحويل الغابات إلى أراضٍ زراعية وتدعم الانتقال إلى اقتصادات خالية من الكربون، وأن الإدارة المسؤولة للغابات يمكن أن تتصدى للدوافع الكامنة وراء إزالة الغابات بما في ذلك الفقر وممارسات الإنتاج غير المستدامة وأغاط الاستهلاك، مع توفير وظائف صديقة للبيئة، لا سيما في البلدان النامية؛

(الهند)

### تعدل لتصبح كالتالي:

5. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على اتخاذ إجراءات فورية لضمان أن تكون الإدارة المستدامة للغابات أكثر فائدة لتوليد الدخل من إزالة الغابات من إزالة الأحراج وأن هذه المداخيل منتظمة ومرتفعة بما يكفي للناس للحفاظ على وسائل العيش والتنافس مع الدخل المستمد من استخدامات الأراضي الأخرى، مع التأكيد على أن الإدارة المستدامة للغابات وسلاسل القيمة الخضراء تمنع تحويل الغابات إلى أراضٍ زراعية وتدعم الانتقال إلى اقتصادات خالية من الكربون، وأن الإدارة المسؤولة للغابات يمكن أن تتصدى للدوافع الكامنة وراء إزالة الغابات بما في ذلك الفقر وممارسات الإنتاج غير المستدامة وأغاط الاستهلاك، مع توفير وظائف صديقة للبيئة، لا سيما في البلدان النامية؛

(ليتوانيا)



5. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على اتخاذ إجراءات فورية لضمان أن تكون الإدارة المستدامة للغابات أكثر فائدة لتوليد الدخل من إزالة الغابات وأن هذه المداخيل منتظمة ومرتفعة بما يكفي للناس للحفاظ على وسائل العيش والتنافس مع الدخل المستمد من استخدامات الأراضي الأخرى، مع التأكيد على أن الإدارة المستدامة للغابات وسلاسل القيمة الخضراء تمنع تحويل الغابات إلى أراضٍ زراعية وتدعم الانتقال إلى اقتصادات خالية من الكربون، وأن الإدارة المسؤولة للغابات يمكن أن تتصدى للدوافع الكامنة وراء إزالة الغابات بما في ذلك الفقر وممارسات الإنتاج غير المستدامة وأنماط الاستهلاك، ويمكن أن تعزز قدرة الغابات على التكيف مع آثار تغير المناخ وقدرتها على التكيف مع توفير وظائف صديقة للبيئة، لا سيما في البلدان النامية؛

(رومانیا)

## تعدل لتصبح كالتالي:

5. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على اتخاذ إجراءات فورية لضمان أن تكون الإدارة المستدامة الحرجية للغابات أكثر فائدة لتوليد الدخل من إزالة الغابات وأن هذه المداخيل منتظمة ومرتفعة بما يكفي للناس للحفاظ على وسائل العيش والتنافس مع الدخل المستمد من استخدامات الأراضي الأخرى، مع التأكيد على أن الإدارة المستدامة للغابات وسلاسل القيمة الخضراء تمنع تحويل الغابات إلى أراضٍ زراعية وتدعم الانتقال إلى اقتصادات خالية من الكربون، وأن الإدارة المسؤولة للغابات يمكن أن تتصدى للدوافع الكامنة وراء إزالة الغابات بما في ذلك الفقر وممارسات الإنتاج غير المستدامة وأنماط الاستهلاك، مع توفير وظائف صديقة للبيئة، لا سيما في البلدان النامية؛

(روسيا الاتحادية)

## تعدل لتصبح كالتالي:

5. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على اتخاذ إجراءات فورية لضمان أن تكون الإدارة المستدامة للغابات أكثر فائدة ل<del>توليد الدخل</del> من إزالة الغابات وأن هذه المداخيل منتظمة ومرتفعة على وسائل العيش والتنافس مع الدخل المستمد من استخدامات الأراضي



الأخرى، مع التأكيد على أن الإدارة المستدامة للغابات وسلاسل القيمة الخضراء تمنع تحويل الغابات إلى أراضٍ زراعية وتدعم الانتقال إلى اقتصادات خالية من الكربون، وأن الإدارة المسؤولة للغابات يمكن أن تتصدى للدوافع الكامنة وراء إزالة الغابات بما في ذلك الفقر وممارسات الإنتاج غير المستدامة وأنماط الاستهلاك، مع توفير وظائف صديقة للبيئة، لا سيما في البلدان النامية؛

(سويسرا)

# الفقرة 6 من منطوق مشروع القرار

## تعدل لتصبح كالتالي:

6. وتوصي بأن تعزز البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي: الاستخدام الدائري والمتعاقب تطبيق مبادئ الاقتصاد الدائري في استخدام الأشجار وإعادة التحريج لتوسيع استخدام الأخشاب المستدامة؛ واستبدال المواد غير المتجددة أو كثيفة الانبعاثات، مثل الأسمنت والخرسانة، في البناء بمنتجات خشبية مستدامة؛ وزيادة عمر المنتجات الخشبية لتلبية الطلب المتزايد؛ وتقليل النفايات من خلال المعالجة الأكثر كفاءة والاستخدام المتتالي لمنتجات الغابات؛ وتغيير أنماط الاستهلاك؛ وتسهيل الانتقال إلى اقتصادات أكثر دائرية التي ينبغي للبرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي أن تعمل من أجلها على نحو طوعي؛

(فرنسا)

#### تعدل لتصبح كالتالي:

6. وتوصي بأن تعزز البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي: الاستخدام الدائري والمتعاقب للأشجار وإعادة التحريج لتوسيع استخدام الأخشاب المستدامة؛ واستبدال المواد غير المتجددة أو كثيفة الانبعاثات، مثل الأسمنت والخرسانة، في البناء بمنتجات خشبية مستدامة؛ وزيادة عمر المنتجات الخشبية لتلبية الطلب المتزايد؛ وتقليل النفايات من خلال المعالجة الأكثر كفاءة والاستخدام المتتالي لمنتجات الغابات؛ وتغيير أغاط الاستهلاك؛ وتسهيل الانتقال إلى اقتصادات أكثر دائرية ومراعية للبيئة؛

(نیکاراغوا)



6. وتوصي بأن تعزز البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي: الاستخدام الدائري والمتعاقب للأشبط للخشب وإعادة التحريج لتوسيع استخدام الأخشاب المستدامة؛ واستبدال المواد غير المتجددة أو كثيفة الانبعاثات، مثل الأسمنت والخرسانة، في البناء بمنتجات خشبية مستدامة؛ وزيادة عمر المنتجات الخشبية لتلبية الطلب المتزايد؛ وتقليل النفايات من خلال المعالجة الأكثر كفاءة والاستخدام المتتالي لمنتجات الغابات؛ وتغيير أنماط الاستهلاك؛ وتسهيل الانتقال إلى اقتصادات أكثر دائرية؛

(روسيا الاتحادية)

## تعدل لتصبح كالتالي:

6. وتوصي بأن تنشىء البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي قيمة مشتركة من الجهود الجماعية من خلال تقاسم الخبرات ونقل التكنولوجيا لتعزيز: الاستخدام الدائري والمتعاقب للأشجار وإعادة التحريج لتوسيع استخدام الأخشاب المستدامة؛ واستبدال المواد غير المتجددة أو كثيفة الانبعاثات، مثل الأسمنت والخرسانة، في البناء بمنتجات خشبية مستدامة؛ وزيادة عمر المنتجات الخشبية لتلبية الطلب المتزايد؛ وتقليل النفايات من خلال المعالجة الأكثر كفاءة والاستخدام المتنائي لمنتجات الغابات؛ وتطوير التكنولوجيا المراعية للبيئة؛ وتغيير أنماط الاستهلاك؛ وتسهيل الانتقال إلى اقتصادات أكثر دائرية؛

(تايلاند)

## الفقرة 7 من منطوق مشروع القرار

#### تعدل لتصبح كالتالي:

7. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي بوضع استراتيجيات لزيادة قيمة الحفاظ على الغابات واستعادتها، وخاصة الغابات المطيرة؛ للتأكيد على القيمة العالمية لخدمات النظم الإيكولوجية والموارد الطبيعية للغابات؛ ولتسليط الضوء على أن مخططات تداول الانبعاثات الوطنية أو الإقليمية أو اللدولية، مثل نظام تجارة الانبعاثات في بروتوكول كيوتو، هي الدولية، مثل نظام تجارة الانبعاثات في بروتوكول كيوتو، هي أدوات مفيدة لحشد رأس المال الخاص لتمويل حماية الغابات والتشجير، بما في ذلك استخدام وحدات الإزالة في أساس استخدام الأراضي وتغيير استخدام الأراضي وأنشطة الحراجة مثل إعادة التحريج، مع



التركيز على الحفاظ على أعلى درجة من السلامة البيئية والمناخية لهذه المخططات؛ وتسليط الضوء على خفض الانبعاثات الناتجة عن إزالة الغابات وتدهورها في البلدان النامية بما في ذلك الاتجار في الانبعاثات على الصعيدين الوطني والدولي فقط بالنسبة للكربون المخزن في الأشجار خارج الغابات؛

(الهند)

## تعدل لتصبح كالتالي:

7. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي بوضع استراتيجيات لزيادة قيمة الحفاظ على الغابات واستعادتها، وخاصة الغابات المطيرة؛ للتأكيد على القيمة العالمية لخدمات النظم الإيكولوجية والموارد الطبيعية للغابات؛ ولتسليط الضوء على أن مخططات تداول الانبعاثات الوطنية أو الإقليمية أو الدولية، مثل نظام تجارة الانبعاثات في الاتحاد الأوروبي أو نظام تداول الانبعاثات في بروتوكول كيوتو، هي أدوات مفيدة لحشد رأس المال الخاص لتمويل حماية الغابات والتشجير للاستثمار في الأموال الرامية إلى حفظ الغابات وإجراء البحوث وإعادة التحريج، بما في ذلك استخدام وحدات الإزالة في أساس استخدام الأراضي وتغيير استخدام الأراضي وأنشطة الحراجة مثل إعادة التحريج، مع التركيز على الحفاظ على أعلى درجة من السلامة البيئية والمناخية لهذه المخططات؛

(نیکاراغوا)

## تعدل لتصبح كالتالي:

7. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي بوضع استراتيجيات لزيادة قيمة الحفاظ على الغابات واستعادتها، وخاصة الغابات المطيرة والغابات الشمالية؛ للتأكيد على القيمة العالمية لخدمات النظم الإيكولوجية والموارد الطبيعية للغابات؛ ولتسليط الضوء على أن مخططات تداول الانبعاثات على آليات تسعير الكربون بما في ذلك مخططات التعويض الوطنية أو الإقليمية أو الدولية، مثل نظام تجارة الانبعاثات في بروتوكول كيوتو، هي أدوات مفيدة لحشد رأس المال الخاص لتمويل حماية الغابات من الحرائق والآفات والأمراض، فضلاً عن إعادة التحريج والتشجير، بما في ذلك استخدام وحدات الإزالة في أساس استخدام الأراضي وتغيير استخدام الأراضي وأنشطة الحراجة مثل إعادة التحريج، مع التركيز على الحفاظ على أعلى درجة من السلامة البيئية والمناخية لهذه المخططات؛

(روسيا الاتحادية)



7. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي بوضع تشجيع تطوير استراتيجيات لزيادة قيمة الحفاظ على الغابات واستعادتها، وخاصة الغابات المطيرة؛ للتأكيد على القيمة العالمية لخدمات النظم الإيكولوجية والموارد الطبيعية للغابات؛ ولتسليط الضوء على أن مخططات تداول الانبعاثات الوطنية أو الإقليمية أو الدولية، مثل نظام تجارة الانبعاثات في الاتحاد الأوروبي أو نظام تداول الانبعاثات في بروتوكول كيوتو، هي أدوات مفيدة لحشد رأس المال الخاص لتمويل حماية الغابات والتشجير، بما في ذلك استخدام وحدات الإزالة في أساس استخدام الأراضي وتغيير استخدام الأراضي وأنشطة الحراجة مثل إعادة التحريج، مع التركيز على الحفاظ على أعلى درجة من السلامة البيئية والمناخية لهذه المخططات؛

(سنغافورة)

## تعدل لتصبح كالتالي:

7. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي بوضع استراتيجيات لزيادة قيمة الحفاظ على الغابات واستعادتها، وخاصة الغابات المطيرة؛ للتأكيد على القيمة العالمية لخدمات النظم الإيكولوجية والموارد الطبيعية للغابات؛ ولتسليط الضوء على أن مخططات تداول الانبعاثات الوطنية أو الإقليمية أو الدولية، مثل نظام تجارة الانبعاثات في الاتحاد الأوروبي أو نظام تداول الانبعاثات في بروتوكول كيوتو، قد تكون أدوات مفيدة لحشد رأس المال الخاص لتمويل حماية الغابات والتشجير، بما في ذلك استخدام وحدات الإزالة في أساس استخدام الأراضي وتغيير استخدام الأراضي وأنشطة الحراجة مثل إعادة التحريج، مع التركيز على الحفاظ على أعلى درجة من السلامة البيئية والمناخية لهذه المخططات؛

(سويسرا)

## تعدل لتصبح كالتالي:

7. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي بوضع استراتيجيات ونظام للمراجعة المنهجية والرصد الذاقي يسمح للحكومات بزيادة قيمة الحفاظ على الغابات واستعادتها، وخاصة الغابات المطيرة؛ للتأكيد على القيمة العالمية لخدمات النظم الإيكولوجية والموارد الطبيعية للغابات؛ ولتسليط الضوء على أن مخططات تداول الانبعاثات الوطنية أو الإقليمية أو الدولية، مثل نظام تجارة الانبعاثات في الاتحاد



الأوروبي أو نظام تداول الانبعاثات في بروتوكول كيوتو، هي أدوات مفيدة لحشد رأس المال الخاص لتمويل حماية الغابات والتشجير، بما في ذلك استخدام وحدات الإزالة في أساس استخدام الأراضي وتغيير استخدام الأراضي وأنشطة الحراجة مثل إعادة التحريج، مع التركيز على الحفاظ على أعلى درجة من السلامة البيئية والمناخية لهذه المخططات؛

(تايلاند)

#### تعدل لتصبح كالتالي:

7. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي بوضع باعتماد استراتيجيات لزيادة قيمة الحفاظ على الغابات واستعادتها، وخاصة الغابات المطيرة؛ للتأكيد على القيمة العالمية لخدمات النظم الإيكولوجية والموارد الطبيعية للغابات؛ ولتسليط الضوء على أن مخططات تداول الانبعاثات الوطنية أو الإقليمية أو الدولية، مثل نظام تجارة الانبعاثات في الاتحاد الأوروبي أو نظام تداول الانبعاثات في بروتوكول كيوتو، هي أدوات مفيدة لحشد رأس المال الخاص لتمويل حماية الغابات والتشجير، بما في ذلك استخدام وحدات الإزالة في أساس استخدام الأراضي وتغيير استخدام الأراضي وأنشطة الحراجة مثل إعادة التحريج، مع التركيز على الحفاظ على أعلى درجة من السلامة البيئية والمناخية لهذه المخططات؛

(فیتنام)

## الفقرة 8 من منطوق مشروع القرار

# تعدل لتصبح كالتالي:

8. وتدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى دعوة حكوماتما إلى النظر في الإصلاحات المالية البيئية و تقديم مبادرات سياسية لإعادة توجيه الإعانات الزراعية لتشمل الحراجة الزراعية والحراجة المستدامة، مع الأخذ في الاعتبار أنه يمكن استخدام أدوات السياسة بشكل استراتيجي لتوفير حوافز السوق للإدارة المسؤولة والمستدامة للغابات وإعادة توجيه الحوافز لتعزيز الأسواق الخضراء والتمويل؟

(كندا)



8. وتدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى دعوة حكوماتها إلى تقديم مبادرات سياسية لتشجيع الاستهلاك والإنتاج المسؤولين للسلع المتصلة بالغابات وإعادة توظيفها لإعادة توجيه الإعانات الزراعية لتشمل الحراجة الزراعية والحراجة المستدامة، مع الأخذ في الاعتبار أنه يمكن استخدام أدوات السياسة بشكل استراتيجي لتوفير حوافز السوق للإدارة المسؤولة والمستدامة للغابات وإعادة توجيه الحوافز لتعزيز الأسواق الخضراء والتمويل؛

(جنوب إفريقيا)

# الفقرة 9 من منطوق مشروع القرار

#### تعدل لتصبح كالتالي:

9. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على النظر في دمج هدف صافي الانبعاثات الصفرية العالمي في الاستراتيجيات الاقتصادية والبيئية والمناخية الوطنية، وإعادة التأكيد على الهدف المتفق عليه دولياً للحد من ظاهرة الاحتباس الحراري إلى 1.5 درجة مئوية، إلى حد كبير من خلال الجهود الطموحة للحد من انبعاثات غازات الدفيئة إلى الحد الأدنى، لإزالة الانبعاثات المتبقية من الغلاف الجوي عبر حماية واستعادة المصارف الطبيعية مثل الغابات والتربة وأراضي الخث والنظر في إنشاء مصارف اصطناعية باستخدام تقنيات احتجاز الكربون وتخزينه الجديدة، التي يجب أن تمتثل لأعلى متطلبات السلامة البيئية والمناخية ولا تُستخدم في قطاع الطاقة بسبب البدائل الخالية من الانبعاثات؛

(جمهورية مصر العربية)

#### تعدل لتصبح كالتالي:

9. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على النظر في دمج هدف صافي الانبعاثات الصفرية في الاستراتيجيات الاقتصادية والبيئية والمناخية الوطنية، وإعادة التأكيد على الحدف المتفق عليه دولياً للحد من ظاهرة الاحتباس الحراري إلى 1.5 درجة مئوية، إلى حد كبير من خلال الجهود الطموحة للحد من انبعاثات غازات الدفيئة إلى الحد الأدنى، لإزالة الانبعاثات المتبقية من الغلاف الجوي عبر حماية واستعادة المصارف الطبيعية مثل الغابات والتربة وأراضي الخث والنظر في إنشاء مصارف اصطناعية



باستخدام تقنيات احتجاز الكربون وتخزينه الجديدة، التي يجب أن تمتثل لأعلى متطلبات السلامة البيئية والمناخية ولا تُستخدم في قطاع الطاقة بسبب البدائل الخالية من الانبعاثات؛

(الهند)

## تعدل لتصبح كالتالي:

9. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على النظر في دمج لضمان أن هدف صافي الانبعاثات الصفرية مدمج في الاستراتيجيات الاقتصادية والبيئية والمناخية الوطنية، وإعادة التأكيد على الهدف المتفق عليه دولياً للحد من ظاهرة الاحتباس الحراري إلى 1.5 درجة مئوية، إلى حد كبير من خلال الجهود الطموحة للحد من انبعاثات غازات الدفيئة إلى الحد الأدنى، لإزالة الانبعاثات المتبقية من الغلاف الجوي عبر حماية واستعادة المصارف الطبيعية مثل الغابات والتربة وأراضي الخث والنظر وبذل الجهود في إنشاء مصارف اصطناعية باستخدام تقنيات احتجاز الكربون وتخزينه الجديدة، التي يجب أن تمتثل لأعلى متطلبات السلامة البيئية والمناخية ولا تُستخدم في قطاع الطاقة بسبب البدائل الخالية من الانبعاثات؛

(إندونيسيا)

## تعدل لتصبح كالتالي:

9. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على النظر في دمج هدف صافي الانبعاثات الصفرية في الاستراتيجيات الاقتصادية والبيئية والمناخية الوطنية على النحو المناسب، وإعادة التأكيد على الهدف المتفق عليه دولياً للحد من ظاهرة الاحتباس الحراري إلى 1.5 درجة معوية، إلى حد كبير من خلال الجهود الطموحة للحد من انبعاثات غازات الدفيئة إلى الحد الأدنى، لإزالة الانبعاثات المتبقية من الغلاف الجوي عبر حماية واستعادة المصارف الطبيعية مثل الغابات والتربة وأراضي الخث والنظر في إنشاء مصارف اصطناعية باستخدام تقنيات احتجاز الكربون وتخزينه الجديدة، التي يجب أن تمتثل لأعلى متطلبات السلامة البيئية والمناخية ولا تُستخدم في قطاع الطاقة بسبب البدائل الخالية من الانبعاثات؟

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)



9. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على النظر في دمج أهداف هدف صافي الانبعاثات الصغرية اتفاق باريس في الاستراتيجيات الاقتصادية والبيئية والمناخية الوطنية، وإعادة التأكيد على الهدف المتفق عليه دولياً للحد من ظاهرة الاحتباس الحراري إلى 1.5 درجة مئوية، إلى حد كبير من خلال الجهود الطموحة للحد من انبعاثات غازات الدفيئة إلى الحد الأدنى، لإزالة الانبعاثات المتبقية من الغلاف الجوي عبر حماية واستعادة المصارف الطبيعية مثل الغابات والتربة وأراضي الخث والنظر في إنشاء مصارف اصطناعية باستخدام تقنيات احتجاز الكربون وتخزينه الجديدة، التي يجب أن تمتثل لأعلى متطلبات السلامة البيئية والمناخية ولا تُستخدم في قطاع الطاقة بسبب البدائل الخالية من الانبعاثات؛

(باكستان)

## تعدل لتصبح كالتالي:

9. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على النظر في دمج هدف صافي الانبعاثات الصفرية في الاستراتيجيات الاقتصادية والبيئية والمناخية الوطنية، وإعادة التأكيد على الهدف المتفق عليه دولياً للحد من ظاهرة الاحتباس الحراري إلى 1.5 درجة مئوية، إلى حد كبير من خلال الجهود الطموحة للحد من انبعاثات غازات الدفيئة إلى الحد الأدنى، لإزالة الانبعاثات المتبقية من الغلاف الجوي عبر حماية واستعادة المصارف الطبيعية مثل الغابات والتربة وأراضي الخث والنظر في إنشاء مصارف اصطناعية باستخدام تقنيات احتجاز الكربون وتخزينه الجديدة، التي يجب أن تمتثل لأعلى متطلبات السلامة البيئية والمناخية ولا تُستخدم في قطاع الطاقة بسبب البدائل الخالية من الانبعاثات؛

(جمهورية كوريا)

#### تعدل لتصبح كالتالي:

9. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على النظر في دمج هدف صافي الانبعاثات الصفرية في الاستراتيجيات الاقتصادية والبيئية والمناخية الوطنية، وإعادة التأكيد على الحدف المتفق عليه دولياً للحد من ظاهرة الاحتباس الحراري إلى 1.5 درجة مئوية، الأهداف المتفق عليها في اتفاق باريس الإبقاء الزيادة في متوسط درجة الحرارة العالمية أقل بكثير من 2 درجة مئوية فوق مستويات ما قبل



الصناعة ومواصلة الجهود للحد من زيادة درجة الحرارة إلى 1,5 درجة مئوية فوق مستويات ما قبل الصناعة، إلى حد كبير من خلال الجهود الطموحة للحد من انبعاثات غازات الدفيئة إلى الحد الأدنى، لإزالة الانبعاثات المتبقية من الغلاف الجوي عبر حفظ وتعزيز مصارف وخزانات غازات الدفيئة، حسب الاقتضاء، على النحو المشار إليه في الفقرة 1 (د) من المادة 4 من اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ، بما في ذلك الغابات حماية واستعادة المصارف الطبيعية مثل الغابات والتربة وأراضي الخث والنظر في إنشاء مصارف اصطناعية باستخدام تقنيات احتجاز الكربون وتخزينه الجديدة، التي يجب أن تمتثل لأعلى متطلبات السلامة البيئية والمناخية ولا تُستخدم في قطاع الطاقة بسبب البدائل الخالية من الانبعاثات؛

(روسيا الاتحادية)

## تعدل لتصبح كالتالي:

9. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على النظر في دمج هدف صافي الانبعاثات الصفرية في الاستراتيجيات الاقتصادية والبيئية والمناخية الوطنية، وإعادة التأكيد على الهدف المتفق عليه دولياً للحد من ظاهرة الاحتباس الحراري إلى 1.5 درجة مئوية، إلى حد كبير من خلال الجهود الطموحة للحد من انبعاثات غازات الدفيئة إلى الحد الأدنى، لإزالة الانبعاثات المتبقية من الغلاف الجوي في جملة أمور، عبر حماية واستعادة المصارف الطبيعية مثل الغابات والتربة وأراضي الخث أو من خلال تكنولوجيات الانبعاثات السلبية مثل احتجاز الهواء المباشر والطاقة الحيوية مع احتجاز الكربون وتخزينه والنظر في إنشاء مصارف اصطناعية باستخدام تقنيات احتجاز الكربون وتخزينه الجديدة، التي يجب أن تمتثل لأعلى متطلبات السلامة البيئية والمناخية ولا تُستخدم في قطاع الطاقة بسبب البدائل الخالية من الانبعاثات؟

(سويسرا)

#### تعدل لتصبح كالتالي:

9. وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على النظر في دمج هدف صافي الانبعاثات الصفرية في الاستراتيجيات الاقتصادية والبيئية والمناخية الوطنية، وإعادة التأكيد على الهدف المتفق عليه دولياً للحد من ظاهرة الاحتباس الحراري إلى 1.5 درجة مئوية، للحفاظ على الزيادة في متوسط درجة



الحرارة العالمية إلى أقل بكثير من 2 درجة مئوية فوق مستويات ما قبل الصناعة ومواصلة الجهود للحد من زيادة درجة الحرارة إلى 1,5 درجة مئوية فوق مستويات ما قبل الصناعة، إلى حد كبير من خلال الجهود الطموحة للحد من انبعاثات غازات الدفيئة إلى الحد الأدنى، لإزالة الانبعاثات المتبقية من الغلاف الجوي عبر حماية واستعادة المصارف الطبيعية مثل الغابات والتربة وأراضي الخث والنظر في إنشاء مصارف اصطناعية باستخدام تقنيات احتجاز الكربون وتخزينه الجديدة، التي يجب أن تمتثل لأعلى متطلبات السلامة البيئية والمناخية ولا تُستخدم في قطاع الطاقة بسبب البدائل الخالية من الانبعاثات؛

(تايلاند)

الفقرة 10 من منطوق مشروع القرار

تحذف الفقرة الحالية.

(الهند)

تعدل لتصبح كالتالي:

10. وتوصي بأن توسع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي نطاق عملها للتخلص التدريجي من الدعم غير الموقود الأحفوري، للتخلص التدريجي من طاقة الفحم بلا انقطاع والتخلص التدريجي من الدعم غير الفعال للوقود الأحفوري وخاصة للفحم الحجري والفحم، اللذين يتطلبان في كثير من الأحيان قطع الأشجار على نطاق واسع؛ مع الأخذ في الاعتبار المبدأ المحدد في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ للمسؤولية المشتركة ولكن المتباينة والقدرات المعنية التي تحدد المسؤولية المشتركة للدول عن حماية البيئة العالمية مع وضع معايير مختلفة في الوقت نفسه للسلوك للدول المتقدمة والنامية؛ وتوجيه سياسة التنمية العالمية نحو دعم البلدان النامية التي تخطط لبناء محطات طاقة تعمل بالفحم للنظر بدلاً من ذلك في إنشاء محطات طاقة تعمل بالطاقة والأمن الوظيفي والغابات؛

(كندا)



10. وتوصي بأن توسع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي نطاق عملها للتخلص التدريجي من طاقة إعانات الوقود الأحفوري غير الفعال، وخاصة الفحم الحجري والتخلص بشكل تدريجي من طاقة والفحم، اللذين يتطلبان في كثير من الأحيان قطع الأشجار على نطاق واسع؛ مع الأخذ في الاعتبار المبدأ المحدد في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ للمسؤولية المشتركة ولكن المتباينة والقدرات المعنية التي تحدد المسؤولية المشتركة للدول عن حماية البيئة العالمية مع وضع معايير مختلفة في الوقت نفسه للسلوك للدول المتقدمة والنامية؛ وتوجيه سياسة التنمية العالمية نحو دعم البلدان النامية التي تخطط لبناء محطات طاقة تعمل بالفحم للنظر بدلاً من ذلك في إنشاء محطات طاقة تعمل بالطاقة المتجددة تتيح إنتاج الطاقة نفسه مع حماية المناخ والطاقة والأمن الوظيفي والغابات؛

(جمهورية مصر العربية)

## تعدل لتصبح كالتالي:

10. وتوصي بأن توسع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي نطاق عملها للتخلص التدريجي من الموقود الأحفوري، وخاصة الفحم الحجري والفحم، اللذين يتطلبان في كثير من الأحيان قطع الأشجار على نطاق واسع؛ مع الأخذ في الاعتبار للتوصل إلى الإجراءات المتخذة للوفاء، حسب الاقتضاء، بتوصيات مؤتمر الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ المسؤولية المشتركة ولكن المتباينة الترحيب بالمبدأ المحدد في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ للمسؤولية المشتركة ولكن المتباينة والقدرات المعنية التي تحدد المسؤولية المشتركة للدول عن حماية البيئة العالمية مع وضع معايير مختلفة في الوقت نفسه للسلوك للدول المتقدمة والنامية؛ وتوجيه سياسة التنمية العالمية نحو ودعم البلدان النامية التي تخطط لبناء محطات طاقة تعمل بالفحم للنظر بدلاً من ذلك في إنشاء محطات طاقة تعمل بالطاقة المتجددة تتيح إنتاج الطاقة نفسه مع حماية المناخ والطاقة والأمن الوظيفي والغابات؛

(الجمهورية الإسلامية الإيرانية)



10. وتوصي بأن توسع تقلل البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي نطاق عملها للتخلص التدريجي اعتمادنا على من الوقود الأحفوري، وخاصة الفحم الحجري والفحم، اللذين يتطلبان في كثير من الأحيان قطع الأشجار على نطاق واسع؛ مع الأخذ في الاعتبار المبدأ المحدد في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ للمسؤولية المشتركة ولكن المتباينة والقدرات المعنية التي تحدد المسؤولية المشتركة للدول عن حماية البيئة العالمية مع وضع معايير مختلفة في الوقت نفسه للسلوك للدول المتقدمة والنامية؛ اتفاق باريس للمسؤوليات المشتركة ولكن المتباينة وقدرات كل منها، في ضوء الظروف الوطنية المختلفة؛ وتوجيه سياسة التنمية العالمية نحو دعم البلدان النامية التي تخطط لبناء محطات طاقة تعمل بالفحم للنظر بدلاً من ذلك في إنشاء محطات طاقة تعمل بالطاقة المتجددة تتيح إنتاج الطاقة نفسه مع حماية المناخ والطاقة والأمن الوظيفي والغابات؛

(اليابان)

## تعدل لتصبح كالتالي:

10. وتوصي بأن توسع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي نطاق عملها للتخلص التدريجي من الوقود الأحفوري، وخاصة الفحم الحجري والفحم، اللذين يتطلبان في كثير من الأحيان قطع الأشجار على نطاق واسع؛ مع الأخذ في الاعتبار المبدأ المحدد في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ وأعيد تأكيده في اتفاق باريس للمسؤولية المشتركة ولكن المتباينة والقدرات المعنية التي تحدد المسؤولية المشتركة للدول عن حماية البيئة العالمية مع وضع معايير مختلفة في الوقت نفسه للسلوك للدول المتقدمة والنامية؛ وتوجيه سياسة التنمية العالمية نحو دعم البلدان النامية التي تخطط لبناء محطات طاقة تعمل بالفحم للنظر بدلاً من ذلك في إنشاء محطات طاقة تعمل بالطاقة المتجددة تتيح إنتاج الطاقة نفسه مع حماية المناخ والطاقة والأمن الوظيفي والغابات؛

(رومانیا)



10. وتوصى بأن توسع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي نطاق عملها للتخلص التدريجي الرامي إلى استخدام أكثر كفاءة وحداثة من للوقود الأحفوري، وخاصة الفحم الحجري والفحم، اللذين يتطلبان في كثير من الأحيان قطع الأشجار على نطاق واسع؛ مع الأخذ في الاعتبار المبدأ المحدد في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ للمسؤولية المشتركة ولكن المتباينة والقدرات المعنية التي تحدد المسؤولية المشتركة للدول عن حماية البيئة العالمية مع وضع معايير مختلفة في الوقت نفسه للسلوك للدول المتقدمة والنامية؛ وتوجيه سياسة التنمية العالمية نحو دعم البلدان النامية وأيضاً نحو إدخال مصادر الطاقة المتجددة التي التي تخطط لبناء محطات طاقة تعمل بالفحم للنظر بدلاً من ذلك في إنشاء محطات طاقة تعمل بالطاقة والأمن الوظيفي والغابات؛

(روسيا الاتحادية)

## تعدل لتصبح كالتالي:

10. وتوصي بأن توسع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي نطاق عملها للتخلص التدريجي من الوقود الأحفوري، وخاصة الفحم الحجري والفحم، اللذين يتطلبان في كثير من الأحيان قطع الأشجار على نطاق واسع؛ مع الأخذ في الاعتبار المبدأ المحدد في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ واتفاق باريس للمسؤولية المشتركة ولكن المتباينة والقدرات المعنية في ضوء الظروف الوطنية المختلفة التي تحدد المسؤولية المشتركة ولكن المتباينة للدول عن حماية البيئة العالمية مع وضع معايير مختلفة في الوقت نفسه للسلوك للدول المتقدمة والنامية؛ وتوجيه سياسة التنمية العالمية نحو دعم البلدان النامية التي تخطط لبناء محطات طاقة تعمل بالفحم للنظر بدلاً من ذلك في إنشاء محطات طاقة تعمل بالطاقة المتجددة تتيح إنتاج الطاقة نفسه مع حماية المناخ والطاقة والأمن الوظيفي والغابات؛

(سويسرا)

## تعدل لتصبح كالتالي:

10. وتوصي بأن <del>توسع</del> تسرع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي <del>نطاق عملها للتخلص</del> التدريجي من طاقة الفحم بلا انقطاع التدريجي من طاقة الفحم بلا انقطاع



والتخلص التدريجي من الإعانات غير الفعالة للوقود الأحفوري وخاصة للفحم الحجري والفحم، اللذين يتطلبان في كثير من الأحيان قطع الأشجار على نطاق واسع؛ مع الأخذ في الاعتبار المبدأ المحدد في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ للمسؤولية المشتركة ولكن المتباينة والقدرات المعنية التي تحدد المسؤولية المشتركة للدول عن حماية البيئة العالمية مع وضع معاير مختلفة في الوقت نفسه للسلوك للدول المتقدمة والنامية؛ وتوجيه سياسة التنمية العالمية نحو دعم البلدان النامية التي تخطط لبناء محطات طاقة تعمل بالفحم للنظر بدلاً من ذلك في إنشاء محطات طاقة تعمل بالطاقة المتجددة تتبح إنتاج الطاقة نفسه مع مهاية المناخ والطاقة والأمن الوظيفي والغابات؛

(تايلاند)

## تعدل لتصبح كالتالي:

1. وتوصي بأن توسع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي نطاق عملها للتخلص للتخفيض التدريجي من الله للوقود الأحفوري، وخاصة الفحم الحجري والفحم، اللذين يتطلبان في كثير من الأحيان قطع الأشجار على نطاق واسع؛ مع الأخذ في الاعتبار المبدأ المحدد في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ للمسؤولية المشتركة ولكن المتباينة والقدرات المعنية التي تحدد المسؤولية المشتركة للدول عن حماية البيئة العالمية مع وضع معايير مختلفة في الوقت نفسه للسلوك للدول المتقدمة والنامية؛ وتوجيه سياسة التنمية العالمية نحو دعم البلدان النامية التي تخطط لبناء محطات طاقة تعمل بالفحم للنظر بدلاً من ذلك في إنشاء محطات طاقة تعمل بالطاقة المتجددة تتيح إنتاج الطاقة نفسه مع حماية المناخ والغابات؛

(ترکیا)

## تعدل لتصبح كالتالي:

10. وتوصي بأن توسع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي نطاق عملها للتخلص التدريجي من الوقود الأحفوري، وخاصة الفحم الحجري والفحم، نحو التخلص التدريجي من طاقة الفحم دون انقطاع اللذين يتطلبان الذي يتطلب في كثير من الأحيان قطع الأشجار على نطاق واسع؛ مع الأخذ في الاعتبار المبدأ المحدد في اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ للمسؤولية المشتركة ولكن المتباينة والقدرات



المعنية التي تحدد المسؤولية المشتركة للدول عن حماية البيئة العالمية مع وضع معايير مختلفة في الوقت نفسه للسلوك للدول المتقدمة والنامية؛ وتوجيه سياسة التنمية العالمية نحو دعم البلدان النامية التي تخطط لبناء محطات طاقة تعمل بالفحم للنظر بدلاً من ذلك في إنشاء محطات طاقة تعمل بالطاقة المتجددة تتيح إنتاج الطاقة نفسه مع حماية المناخ والطاقة والأمن الوظيفي والغابات؛

(فیتنام)

## الفقرة 11 من منطوق مشروع القرار

## تعدل لتصبح كالتالي:

11. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي بتكثيف الجهود للحد من استخدام الفحم كمصدر للطاقة والترويج لبدائل مستدامة وفعالة من حيث التكلفة وحيوية ومتجددة وخالية من الكربون مثل المواقد التي تعمل بالطاقة الشمسية ومواقد الحبيبات وكذلك مصادر الطاقة النظيفة مثل الطاقة النووية؛ مع الأخذ في الاعتبار الخسارة الكبيرة في الغابات وانبعاثات ثاني أكسيد الكربون الناتجة عن الفحم باعتباره المصدر الرئيسي للطاقة في العديد من البلدان النامية ذات الوصول المحدود إلى الطاقة؛

(کندا)

## تعدل لتصبح كالتالي:

11. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي بتكثيف الجهود للحد من استخدام الفحم كمصدر للطاقة والترويج لبدائل مستدامة وفعالة من حيث التكلفة لتعزيز البدائل الحيوية ومتجددة وخالية من الكربون مثل المواقد التي تعمل بالطاقة الشمسية ومواقد الحبيبات؛ مع الأخذ في الاعتبار الخسارة الكبيرة في الغابات وانبعاثات ثاني أكسيد الكربون الناتجة عن الفحم باعتباره المصدر الرئيسي للطاقة في العديد من البلدان النامية ذات الوصول المحدود إلى الطاقة؟

(الهند)



11. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي بتكثيف الجهود للحد من الأساليب غير الفعالة والقديمة لاستخدام الفحم كمصدر للطاقة والترويج لبدائل مستدامة وفعالة من حيث التكلفة وحيوية ومتجددة ومنخفضة الانبعاثات وخالية من الكربون مثل المواقد التي تعمل بالطاقة الشمسية ومواقد الحبيبات؛ مع الأخذ في الاعتبار الخسارة الكبيرة في الغابات وانبعاثات ثاني أكسيد الكربون الناتجة عن الفحم باعتباره المصدر الرئيسي للطاقة في العديد من البلدان النامية ذات الوصول المحدود إلى الطاقة؟

(روسيا الاتحادية)

## تعدل لتصبح كالتالي:

11. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي بتكثيف الجهود للحد من استخدام الوقود الخشبي، بما في ذلك الفحم كمصدر للطاقة والترويج لبدائل مستدامة وفعالة من حيث التكلفة وحيوية ومتجددة وخالية من الكربون مثل المواقد التي تعمل بالطاقة الشمسية ومواقد الحبيبات؛ مع الأخذ في الاعتبار الخسارة الكبيرة في الغابات وانبعاثات ثاني أكسيد الكربون الناتجة عن الفحم باعتباره المصدر الرئيسي للطاقة في العديد من البلدان النامية ذات الوصول المحدود إلى الطاقة؟

(جنوب إفريقيا)

## الفقرة 12 من منطوق مشروع القرار

## تعدّل لتصبح كالتالي:

12. وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على مراعاة احتياجات ومعارف المجتمعات المحلية، بما في ذلك سكان الغابات والسكان المعاير الوطنية في الإدارة المستدامة ذلك سكان الغابات والسكان المعاير الوطنية في الإدارة المستدامة للغابات، التي تعد جزءاً لا يتجزأ من مكافحة تغير المناخ؛ والاعتراف بأن السكان الأصليين والمجتمعات المحلية كانوا يديرون الغابات على نحو مستدام لأجيال لآلاف السنين، مما يمكنهم من تلبية احتياجاتهم من دون تقويض قدرة النظم الإيكولوجية والغابات التي يعيشون فيها؛ وإعادة التأكيد على وجوب حماية حقوق حيازة الأراضي للشعوب الأصلية والمجتمعات المحلية حسب الاقتضاء؛ والتأكيد على أن إصلاح الغابات يحافظ على موطن الأراضي وموارد السكان الأصليين ويقلل من الضغط على الغابات المتدهورة من حيث استخراج الحطب وإنتاج الفحم؛

( *ZiLl*)



12. وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على مراعاة احتياجات ومعارف المجتمعات المحلية، عا في ذلك سكان الغابات والسكان المعتمدون على الغابات والسكان الأصليون، وفقاً للمعايير الوطنية في الإدارة المستدامة للغابات، التي تعد جزءاً لا يتجزأ من مكافحة تغير المناخ؛ والاعتراف بأن السكان الأصليين والمجتمعات المحلية كانوا يديرون الغابات على نحو مستدام لأجيال، مما يمكنهم من تلبية احتياجاتهم من دون تقويض قدرة النظم الإيكولوجية والغابات التي يعيشون فيها؛ وإعادة التأكيد على وجوب حماية حقوق حيازة الأراضي للشعوب الأصلية والمجتمعات المحلية حسب الاقتضاء؛ والتأكيد على أن إصلاح الغابات يحافظ على موطن السكان الأصليين ويقلل من الضغط على الغابات المتدهورة من حيث استخراج الحطب وإنتاج الفحم؛

## تعدّل لتصبح كالتالي:

12. وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على مراعاة احتياجات ومعارف المجتمعات المحلية، عما في ذلك سكان الغابات والسكان المعتمدون على الغابات والسكان الأصليون، وفقاً للمعايير الوطنية في الإدارة المستدامة للغابات، التي تعد جزءاً لا يتجزأ من مكافحة تغير المناخ؛ والاعتراف بأن السكان الأصليين والمجتمعات المحلية كانوا يديرون الغابات على نحو مستدام لأجيال، مما يمكنهم من تلبية احتياجاتهم من دون تقويض قدرة النظم الإيكولوجية والغابات التي يعيشون فيها؛ وإعادة التأكيد على وجوب حماية حقوق حيازة الأراضي للشعوب الأصلية والمجتمعات المحلية حسب الاقتضاء؛ والتأكيد على أن إصلاح الغابات يحافظ على موطن السكان الأصليين ويقلل من الضغط على الغابات المتدهورة من حيث استخراج الحطب وإنتاج الفحم؛

(الهند)

## تعدّل لتصبح كالتالي:

12. وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على مراعاة احتياجات ومعارف المجتمعات المحلية، بما في ذلك سكان الغابات والسكان المعتمدون على الغابات والسكان الأصلية والمحلية والمحلية والمحلية والمنحدرة من أصل إفريقي، وفقاً للمعايير الوطنية في الإدارة المستدامة للغابات، التي تعد جزءاً لا يتجزأ من مكافحة تغير المناخ؛ والاعتراف بأن السكان الأصليين والشعوب الأصلية والمحدرة من أصل إفريقي، والمجتمعات المحلية كانوا يديرون الغابات على نحو مستدام لأجيال، مما يمكنهم من تلبية احتياجاتهم من دون تقويض



قدرة النظم الإيكولوجية والغابات التي يعيشون فيها؛ وإعادة التأكيد على وجوب حماية حقوق حيازة الأراضي للشعوب الأصلية للشعوب الأصلية والمحلية والمنحدرة من أصل إفريقي والمجتمعات المحلية حسب الاقتضاء؛ والتأكيد على أن إصلاح الغابات يحافظ على موطن السكان الأصليين الشعوب الأصلية والمحلية والمنحدرة من أصل إفريقي ويقلل من الضغط على الغابات المتدهورة من حيث استخراج الحطب وإنتاج الفحم؛

(نیکاراغوا)

## تعدّل لتصبح كالتالي:

12. وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على مراعاة احتياجات ومعارف المجتمعات المحلية، بما في ذلك سكان الغابات والسكان المعتمدون على الغابات والسكان الأصليون، وفقاً للمعايير الوطنية في الإدارة المستدامة للغابات، التي تعد جزءاً لا يتجزأ من مكافحة تغير المناخ؛ والاعتراف بأن السكان الأصليين والمجتمعات المحلية كانوا يديرون الغابات على نحو مستدام لأجيال باستخدام الممارسات القائمة على أنظمة المعرفة الأصلية، مما يمكنهم من تلبية احتياجاتهم من دون تقويض قدرة النظم الإيكولوجية والغابات التي يعيشون فيها؛ وإعادة التأكيد على وجوب حماية حقوق حيازة الأراضي للشعوب الأصلية والمجتمعات المحلية حسب الاقتضاء وتعزيزها؛ والتأكيد على أن إصلاح الغابات يحافظ على موطن السكان الأصليين ويقلل من الضغط على الغابات المتدهورة من حيث استخراج الحطب وتسجيل دخول غير قانوني وإنتاج الفحم؛

(جنوب إفريقيا)

# الفقرة 12 مكررة من منطوق مشروع القرار

تضاف فقرة جديدة 12 مكررة ليصبح نصها كما يلى:

12 مكررة. وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على ضمان أن ممارسات حفظ الغابات والحلول المناخية الأخرى القائمة على الطبيعة تعزز وتحترم الحقوق المتأصلة للشعوب الأصلية المتعلقة بأراضيهم التقليدية، بما في ذلك حقهم في أن يُستشاروا ويستوعبوا عندما يكون للتدابير والإجراءات تأثير سلبي عليهم، وعلى أراضيهم أو مواردهم؛

(*Sill*)



تضاف فقرة جديدة 12 مكرراً ليصبح نصها كما يلى:

12 مكررة. وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على إشراك قطاع التعليم والمجتمعات المحلية، من خلال استراتيجية متعددة المستويات ونهج متعدد الجهات المعنية، نحو إعادة التشجير كمفتاح للنمو الاقتصادي المستدام والشامل؛

(تايلاند)

# الفقرة 13 من منطوق مشروع القرار

تعدّل لتصبح كالتالي:

13. وتدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى اتخاذ إجراءات لتعزيز فهمها المشترك للغابات وإدارتها المستدامة وحماية المناخ؛ للتأكد من تنفيذ البرامج التعليمية المناسبة بشأن الغابات وتعزيزها وإدراجها في المناهج الدراسية؛ ولتعزيز الجهود التعليمية مع للأطفال والشباب وإشراك الأجيال القادمة الأسر والمجتمع المحلي في تدابير حماية المناخ حتى يكونوا على دراية بالحاجة إلى حماية الغابات والبيئة والأساليب التي يمكن القيام بها، مع الأخذ في الاعتبار أن أطفال وشباب اليوم والغد هم من سيتحملون العواقب مع اشتداد تغير المناخ والذين يرغبون بالتالي في المشاركة بنشاط في الجهود المبذولة للتصدي لتغير المناخ؛

(نیکاراغوا)

## تعدّل لتصبح كالتالي:

13. وتدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى اتخاذ إجراءات لتعزيز فهمها المشترك للغابات وإدارتها المستدامة وحماية المناخ بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر العدالة والتضامن بين الأجيال؛ للتأكد من تنفيذ البرامج التعليمية المناسبة بشأن الغابات وإدراجها في المناهج الدراسية؛ ولتعزيز الجهود التعليمية مع الشباب وإشراك الأجيال القادمة في تدابير حماية المناخ حتى يكونوا على دراية بالحاجة إلى حماية الغابات والبيئة والأساليب التي يمكن القيام بها، مع الأخذ في الاعتبار أن أطفال وشباب اليوم والغد هم من سيتحملون العواقب مع اشتداد تغير المناخ والذين يرغبون بالتالي في المشاركة بنشاط في الجهود المبذولة للتصدي لتغير المناخ؛

(رومانیا)



13. وتدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى اتخاذ إجراءات لتعزيز فهمها المشترك للغابات وإدارتها المستدامة وحماية المناخ؛ للتأكد من تنفيذ البرامج التعليمية المناسبة بشأن الغابات وإدراجها في المناهج الدراسية؛ ولتعزيز الجهود التعليمية مع الشباب وإشراك الأجيال القادمة في تدابير حماية المناخ حتى يكونوا على دراية بالحاجة إلى حماية الغابات والبيئة والأساليب التي يمكن القيام بها، مع الأخذ في الاعتبار أن أطفال وشباب اليوم والغد هم من سيتحملون العواقب مع اشتداد تغير المناخ والذين يرغبون بالتالي في المشاركة بنشاط في الجهود المبذولة للتصدي لتغير المناخ، وكذلك لضمان تعميم النهج والأدوات التي تراعي المنظور الجندري لتوفير فرص متساوية للرجال والنساء للمشاركة في الإدارة المستدامة للغابات والاستفادة منها مع ضمان مشاركة الشباب في صنع القرار المتعلق بالغابات؛

(جنوب إفريقيا)

## تعدّل لتصبح كالتالي:

13. وتدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى اتخاذ إجراءات لتعزيز فهمها المشترك للغابات وإدارتها المستدامة وحماية المناخ مع مراعاة الوطنية والظروف الإقليمية؛ للتأكد من تنفيذ البرامج التعليمية المناسبة بشأن الغابات وإدراجها في المناهج الدراسية؛ ولتعزيز الجهود التعليمية مع الشباب وإشراك الأجيال القادمة في تدابير حماية المناخ حتى يكونوا على دراية بالحاجة إلى حماية الغابات والبيئة والأساليب التي يمكن القيام بحا، مع الأخذ في الاعتبار أن أطفال وشباب اليوم والغد هم من سيتحملون العواقب مع اشتداد تغير المناخ والذين يرغبون بالتالي في المشاركة بنشاط في الجهود المبذولة للتصدي لتغير المناخ؛

(تايلاند)

## الفقرة 13 مكررة من منطوق مشروع القرار

تضاف فقرة جديدة 13 مكررة ليصبح نصها كما يلي:

13 مكررة. وتدعو البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى جعل النساء في طليعة جميع التدابير التي تتخذ للتصدي لأزمة المناخ العالمية، بما في ذلك الجهود المتعلقة بالحماية والإصلاح والتشجير وإعادة التحريج، لأنفن في الوقت نفسه الأكثر تضرراً من تغير المناخ والتدهور البيئي؛ ومع ذلك فهي جهات فاعلة لا غنى عنها وقادة لحلول عادلة وفعالة؛

(إندونيسيا)



# الفقرة 14 من منطوق مشروع القرار

## تعدّل لتصبح كالتالي:

14. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى وضع برامج لتعيين مسؤولي الإرشاد الزراعي كوسطاء بين الباحثين والمزارعين لشرح الآثار المدمرة لإزالة الغابات، وتدريب السكان المحليين على الممارسات الزراعية الجيدة، وتشجيع المزارعين على اعتماد أساليب جديدة ومحسنة للزراعة، ومساعدة المزارعين في اتخاذ قراراتهم وضمان تنفيذ المعرفة المناسبة للحصول على أفضل النتائج في ما يتعلق بالإنتاج المستدام والتنمية الريفية، مع التأكيد على الحاجة إلى مزيد من الاستثمار في الهندسة الزراعية في المناطق الاستوائية بحيث يمكن توفير المدخلات مثل البذور والمغذيات وكذلك التدريب والوصول إلى الأسواق؛

(الهند)

## تعدّل لتصبح كالتالي:

14. وتناشد البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى وضع تعزيز التشريعات برامج لتعيين مسؤولي الإرشاد المراعي كوسطاء بين الباحثين والمزارعين - التي تشمل المساعدة التقنية اللازمة لشرح الآثار المدمرة لإزالة الغابات، وتدريب السكان المحليين على الممارسات الزراعية الجيدة، وتشجيع المزارعين على اعتماد أساليب جديدة ومحسنة للزراعة، ومساعدة المزارعين في اتخاذ قراراقم وضمان تنفيذ المعرفة المناسبة للحصول على أفضل النتائج في ما يتعلق بالإنتاج المستدام والتنمية الريفية، مع التأكيد على الحاجة إلى مزيد من الاستثمار في الهندسة الزراعية في المناطق الاستوائية بحيث يمكن توفير المدخلات مثل البذور والمغذيات وكذلك التدريب والوصول إلى الأسواق؛

(نیکاراغوا)

## تعدّل لتصبح كالتالي:

14. وتناشد وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى وضع برامج لتعيين مسؤولي آليات من أجل خدمات الإرشاد الزراعي كوسطاء بين الباحثين والمزارعين لشرح الآثار المدمرة لإزالة الغابات، وتدريب السكان المحلين على الممارسات الزراعية الجيدة، وتشجيع المزارعين على اعتماد أساليب جديدة ومحسنة للزراعة، ومساعدة المزارعين في اتخاذ قراراتهم وضمان تنفيذ المعرفة المناسبة للحصول على أفضل النتائج في ما يتعلق بالإنتاج المستدام والتنمية الريفية، مع التأكيد على الحاجة إلى مزيد من الاستثمار في الهندسة الزراعية في المناطق الاستوائية بحيث يمكن توفير المدخلات مثل البذور والمغذيات وكذلك التدريب والوصول إلى الأسواق؛

(تايلاند)



# الفقرة 14 مكررة من منطوق مشروع القرار

تضاف فقرة جديدة 14 مكررة ليصبح نصها كما يلي:

14 مكررة. وتوصي بأن تستخدم البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي سلطاتها التشريعية لدعم الحوافز للسكان المحليين ورجال الأعمال في مجال التوظيف والاستثمار الاقتصادي الأخضر، وكذلك لتعزيز توازن التنمية الاقتصادية على جميع المستويات، أي الأفراد والأسر والجماعات والمجتمعات، لمتابعة استراتيجيات النمو الأخضر وفوائد الاقتصاد التشاركي من خلال مراعاة السياقات الاجتماعية والثقافية والبيئية للتعلم مدى الحياة والمرونة والنمو الشامل؛

(تايلاند)

# الفقرة 15 من منطوق مشروع القرار

تعدّل لتصبح كالتالي:

15. وتطلب من البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي أن تستثمر في البحث والتطوير للاستفادة من التكنولوجيا مثل تطعيم الأشجار ذات الأداء العالي، التي لها جذور سريعة النمو، وربما تعزز تجديد الغابات وإعادة إحيائها، وبالتالي القدرة على تخزين ثاني أكسيد الكربون والقدرة على التكيف مع المناخ أو التنويع والجمع بين أصناف الأشجار في مزارع الغابات من أجل الاستفادة من الخصائص التكميلية الحالية للأنواع المختلفة؟

(فرنسا)

تعدّل لتصبح كالتالي:

15. وتطلب من وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على أن تستثمر في البحث والتطوير للاستفادة من التكنولوجيا مثل تطعيم الأشجار ذات الأداء العالي، التي لها جذور سريعة النمو، وربما تعزز تحديد الغابات وإعادة إحيائها، وبالتالي القدرة على تخزين ثاني أكسيد الكربون والقدرة على التكيف مع المناخ؛ (الهند)



15. وتطلب من البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي أن تستثمر تخصيص موازنة كافية من حيث الاستثمار في البحث والتطوير للاستفادة من التكنولوجيا مثل تطعيم الأشجار ذات الأداء العالي، التي لها جذور سريعة النمو، وربما تعزز تجديد الغابات وإعادة إحيائها، وبالتالي القدرة على تخزين ثاني أكسيد الكربون والقدرة على التكيف مع المناخ؛

(إندونيسيا)

تعدّل لتصبح كالتالي:

15. وتطلب من البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي <del>أن تستثمر تشجيع الاستثمار</del> في البحث والتطوير للاستفادة من التكنولوجيا مثل تطعيم الأشجار ذات الأداء العالي، التي لها جذور سريعة النمو، وربما تعزز تجديد الغابات وإعادة إحيائها، وبالتالي القدرة على تخزين ثاني أكسيد الكربون والقدرة على التكيف مع المناخ؛ (نيكاراغوا)

تعدّل لتصبح كالتالي:

15. وتطلب من البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي أن تستثمر في البحث والتطوير للاستفادة من التكنولوجيا مثل تطعيم الأشجار ذات الأداء العالي، التي لها جذور سريعة النمو، وربما تعزز بجديد الغابات وباعادة إحياء الغابات، وبالتالي القدرة على تخزين ثاني أكسيد الكربون والقدرة على التكيف مع المناخ؛

(جمهورية كوريا)

تعدّل لتصبح كالتالي:

15. وتطلب من البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي أن تستثمر في البحث والتطوير للاستفادة من التكنولوجيا وفقاً للتشريعات الوطنية مثل تطعيم الأشجار ذات الأداء العالي، التي لها جذور سريعة النمو، وربما تعزز تجديد الغابات وإعادة إحيائها، وبالتالي القدرة على تخزين ثاني أكسيد الكربون والقدرة على التكيف مع المناخ؛

(روسيا الاتحادية)



15. وتطلب من البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي <del>أن تستثمر في</del> تخصيص موازنة البحث والتطوير للاستفادة من التكنولوجيا مثل تطعيم الأشجار ذات الأداء العالي، التي لها جذور سريعة النمو، وربما تعزز تجديد الغابات وإعادة إحيائها، وبالتالي القدرة على تخزين ثاني أكسيد الكربون والقدرة على التكيف مع المناخ؛ (تايلاند)

# الفقرة 16 من منطوق مشروع القرار

## تعدّل لتصبح كالتالي:

16. وتطلب من البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي تكثيف الجهود لحشد واستثمار التقنيات الرقمية وخدمات النطاق العريض التي توفر وصول الأسر الريفية في المناطق الريفية والنائية إلى المعلومات عبر الإنترنت حول الاستخدام المستدام للأراضي وفرص الدخل من الغابات، مع مراعاة أهمية توفير الوعي حول الحاجة إلى إدارة مستدامة للغابات؛

( ZiLI)

## تعدّل لتصبح كالتالي:

16. وتطلب من وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي تكثيف الجهود لحشد واستثمار التقنيات الرقمية وخدمات النطاق العريض التي توفر وصول الأسر الريفية إلى المعلومات عبر الإنترنت حول الاستخدام المستدام للأراضي وفرص الدخل من الغابات، مع مراعاة أهمية توفير الوعي حول الحاجة إلى إدارة مستدامة للغابات؛

(الهند)

## تعدّل لتصبح كالتالي:

16. وتطلب من البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي توفير موازنة وطنية مناسبة لمتكثيف الجهود لحشد واستثمار التقنيات الرقمية وخدمات النطاق العريض التي توفر وصول الأسر الريفية إلى المعلومات عبر الإنترنت حول الاستخدام المستدام للأراضي وفرص الدخل من الغابات، مع مراعاة أهمية توفير الوعي حول الحاجة إلى إدارة مستدامة للغابات؛

(إندونيسيا)



16. وتطلب من البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي تكثيف الجهود لحشد واستثمار التقنيات الرقمية وخدمات النطاق العريض التي توفر وصول الأسر الريفية إلى المعلومات عبر الإنترنت حول الاستخدام المستدام للأراضي وفرص الدخل من الغابات، ، وكذلك لنشر المعلومات ذات الصلة بطرق أخرى حسب الاقتضاء، مع مراعاة أهمية توفير الوعى حول الحاجة إلى إدارة مستدامة للغابات؛

(أوكرانيا)

# الفقرة 17 من منطوق مشروع القرار

تعدّل لتصبح كالتالي:

17. وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي بشدة على الحفاظ على العلاقات السلمية في ما بينها، واحترام سيادة الدولة وأراضي الدولة، مع مراعاة أن النزاعات العنيفة والحروب - مثل الحرب العدوانية غير المسروعة وغير القانونية التي تشنها روسيا الاتحادية ضد دولة أوكرانيا ذات السيادة - والألغام قد تؤدي إلى تدمير وتلوث النظم الإيكولوجية مثل الغابات التي لا تعتبر مهمة فحسب بالنسبة للناس الذين يعيشون فيها ولكن للبشرية جمعاء؛

(*ZiLl*)

تحذف الفقرة الحالية.

(الهند، روسيا الاتحادية)

تعدّل لتصبح كالتالي:

17. وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي بشدة على الحفاظ على العلاقات السلمية في ما بينها، واحترام سيادة الدولة وأراضي الدولة، واتخاذ إجراءات متضافرة وموحدة، على الرغم من الاختلافات السياسية والاقتصادية والاجتماعية، من أجل إنهاء سريع للحروب العدوانية حول العالم، مع مراعاة أن النزاعات العنيفة والحروب والألغام قد تؤدي إلى تدمير وتلوث النظم الإيكولوجية مثل الغابات التي لا تعتبر مهمة فحسب بالنسبة للناس الذين يعيشون فيها ولكن للبشرية جمعاء؛

(أوكرانيا)



# الفقرة 18 مكررة من منطوق مشروع القرار

تضاف فقرة جديدة 18 مكررة ليصبح نصها كما يلى:

18 مكررة. وتحث البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي على تيسير الدعم المعزز والشراكات، عما في ذلك من حيث الموارد المالية ونقل التكنولوجيا وبناء القدرات، لمساعدة البلدان النامية في تعزيز النظم الإيكولوجية للغابات، والتشجير المستدام والحراجة الزراعية، فضلاً عن رفاه الناس؟

(فیتنام)

الفقرة 19 من منطوق مشروع القرار

تحذف الفقرة الحالية.

(ترکیا)

# الفقرة 20 من منطوق مشروع القرار

تعدّل لتصبح كالتالي:

20. وتدعو وتشجع البرلمانات الأعضاء في الاتحاد البرلماني الدولي إلى إبلاغ الأمانة العامة للاتحاد البرلماني الدولي، من الآن لغاية انعقاد الجمعية العامة الح50، بالتدابير المتخذة على اتخاذ التدابير المناسبة وفقاً للظروف الوطنية لتحقيق تنفيذ هذا القرار.

(الهند)







# 146th IPU Assembly Manama (11–15 March 2023)

Standing Committee on Sustainable Development

C-II/146/DR.am 6 March 2023

# Parliamentary efforts in achieving negative carbon balances of forests

Amendments to the draft resolution submitted within the statutory deadline by the delegations of Canada, Egypt, Finland, France, India, Indonesia, Iran (Islamic Republic of), Japan, Lithuania, Nicaragua, Pakistan, Philippines, Republic of Korea, Romania, Russian Federation, Singapore, South Africa, Switzerland, Thailand, Türkiye, Ukraine, United Arab Emirates and Viet Nam

#### TITLE OF THE RESOLUTION

Amend to read as follows:

Parliamentary efforts in achieving negative carbon emission balances of forests

(Indonesia)

Amend to read as follows:

Parliamentary efforts in achieving negative carbon balances of forests maintaining and enhancing the capacity of forests and the forest sector in addressing the global issue of the climate-related agenda

(Russian Federation)

#### **PREAMBULAR**

Preambular paragraph 1

Amend to read as follows:

(1) Recalling the 2015 Paris Agreement, including its goal to hold the increase in the global average temperature to well below 2°C above pre-industrial levels and to pursue efforts to limit the temperature increase to 1.5°C above pre-industrial levels, and in particular its Article 5, which calls on the Parties to the Agreement to take action to conserve and enhance sinks and reservoirs of greenhouse gases, including forests, and encourages them to develop policy approaches to reduce emissions from deforestation and forest degradation, to set positive incentives for sustainable management of forests and to enhance forest carbon stocks carbon sequestration and reduce emissions in forests,

(Canada)



(1) Recalling the United Nations Framework Convention on Climate Change and the 2015 Paris Agreement, including its goal to hold the increase in the global average temperature to well below 2°C above pre-industrial levels and to pursue efforts to limit the temperature increase to 1.5°C above pre-industrial levels, and in particular its Article 5, which calls on the Parties to the Agreement to take action to conserve and enhance sinks and reservoirs of greenhouse gases, including forests, and encourages them to develop policy approaches to reduce emissions from deforestation and forest degradation, to set positive incentives for sustainable management of forests and to enhance forest carbon stocks,

(Egypt)

#### Amend to read as follows:

(1) Recalling the 2015 Paris Agreement, including its goal to hold the increase in the global average temperature to well below 2°C above pre-industrial levels and to pursue efforts to limit the temperature increase to 1.5°C above pre-industrial levels, and in particular its Article 5, which calls on the Parties to the Agreement to take action to conserve and enhance sinks and reservoirs of greenhouse gases, including forests, and encourages them to develop policy approaches to reduce emissions from deforestation and forest degradation, to set positive incentives for **developing countries to engage in** sustainable management of forests and to enhance forest carbon stocks,

(Indonesia)

#### Amend to read as follows:

(1) Recalling the United Nations Framework Convention on Climate Change and the 2015 Paris Agreement, including its goal to hold the increase in the global average temperature to well below 2°C above pre-industrial levels and to pursue efforts to limit the temperature increase to 1.5°C above pre-industrial levels, and in particular its Article 5, which calls on the Parties to the Agreement to take action to conserve and enhance sinks and reservoirs of greenhouse gases, including forests, and encourages them to develop policy approaches to reduce emissions from deforestation and forest degradation, to set positive incentives for sustainable management of forests and to enhance forest carbon stocks,

(Pakistan)

#### Amend to read as follows:

(1) Recalling the 2015 Paris Agreement, including its goal to hold the increase in the global average temperature to well below 2°C above pre-industrial levels and to pursue efforts to limit the temperature increase to 1.5°C above pre-industrial levels, and in particular its Article 5, which calls on the Parties to the Agreement to take action to conserve and enhance sinks and reservoirs of greenhouse gases, including forests, and encourages them to develop, **implement and support** policy approaches to reduce emissions from deforestation and forest degradation, to set positive incentives for sustainable management of forests and to enhance forest carbon stocks, **particularly in developing countries**,

(South Africa)

#### Preambular paragraph 2

#### Amend to read as follows:

(2) Mindful of the outcomes of the United Nations Climate Change Conferences in Glasgow (COP26) and Sharm el-Sheikh (COP27) and taking note of the forest-relevant contribution of the Glasgow Leaders' Declaration on Forests and Land Use, in which more than 140 countries pledged to halt and reverse forest loss and land degradation by 2030 while delivering sustainable development and promoting an inclusive rural transformation, including through sustainable forest management, as well as the findings of the IPCC Working Group III on mitigation and its recommendations on reducing deforestation and increasing reforestation,

(Egypt)

(2) Mindful of the outcomes of the United Nations Climate Change Conferences in Glasgow (COP26) and Sharm el-Sheikh (COP27) and taking note of the forest-relevant contribution of the Glasgow Leaders' Declaration on Forests and Land Use, in which more than 140 countries pledged to halt and reverse forest loss and land degradation by 2030 while delivering sustainable development and promoting an inclusive rural transformation **and value chains**, including through sustainable forest management,

(Indonesia)

#### Amend to read as follows:

(2) *Mindful* of the outcomes of the United Nations Climate Change Conferences in Glasgow (COP26) and Sharm el-Sheikh (COP27) and taking note of the forest-relevant contribution of the Glasgow Leaders' Declaration on Forests and Land Use, in which more than 140 countries-pledged committed to working collectively to halt and reverse forest loss and land degradation by 2030 while delivering sustainable development and promoting an inclusive rural transformation, including through sustainable forest management.

(Russian Federation)

#### Amend to read as follows:

(2) Mindful of the outcomes of the United Nations Climate Change Conferences in Glasgow (COP26) and Sharm el-Sheikh (COP27) and taking note of the forest-relevant contribution of the Glasgow Leaders' Declaration on Forests and Land Use, in which more than 140 countries pledged to halt and reverse forest loss and land degradation by 2030 while delivering sustainable development and promoting an inclusive rural transformation, including through sustainable forest management, and reaffirmed international financial commitments, private finance and investment support to enable forest conservation and restoration, and support for indigenous peoples and local communities,

(South Africa)

#### New preambular paragraph 2bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 2 to read as follows:

(2bis) Emphasizing that the effective implementation of sustainable forest management is critically dependent upon adequate resources, including financing, capacity development, and the transfer of environmentally sound technologies and, in particular, the need to mobilize increased financial resources, including from innovative sources, for developing countries, including least developed countries, landlocked developing countries and Small Island Developing States, as well as countries with developed economies,

(South Africa)

Add a new paragraph after preambular paragraph 2 to read as follows:

(2bis) Welcoming the Kunming-Montreal Global Biodiversity Framework adopted in December 2022 and its 4 goals and 23 targets, including target 2, which seeks to "ensure that by 2030 at least 30% of areas of degraded terrestrial, inland water, and coastal and marine ecosystems are under effective restoration, in order to enhance biodiversity and ecosystem functions and services, ecological integrity and connectivity",

(Switzerland)

Add a new paragraph after preambular paragraph 2 to read as follows:

(2bis) Looking forward to the United Nations Climate Change Conference COP28, which will be held in Dubai and will follow up on the COP26 and COP27 climate conferences' outcomes regarding forest protection,

(United Arab Emirates)

#### Preambular paragraph 3

Delete the existing paragraph.

(Türkiye)

Amend to read as follows:

(3) Recalling the IPU resolutions Addressing climate change (141st IPU Assembly, Belgrade, October 2019), Parliamentary strategies to strengthen peace and security against threats and conflicts resulting from climate-related disasters and their consequences (142nd IPU Assembly, virtual session, May 2021), and the Nusa Dua Declaration Getting to zero: Mobilizing parliaments to act on climate change (144th IPU Assembly, Nusa Dua, March 2022),

(India)

Amend to read as follows:

(3) Recalling the IPU resolutions Climate change, sustainable development models, and renewable energies (120th IPU Assembly, Addis Ababa, April 2009), Addressing climate change (141st IPU Assembly, Belgrade, October 2019), Parliamentary strategies to strengthen peace and security against threats and conflicts resulting from climate-related disasters and their consequences (142nd IPU Assembly, virtual session, May 2021), and the Nusa Dua Declaration Getting to zero: Mobilizing parliaments to act on climate change (144th IPU Assembly, Nusa Dua, March 2022), and the Declaration of the President of the Assembly on climate change (116th IPU Assembly, Nusa Dua, May 2007),

(Indonesia)

Amend to read as follows:

(3) Recalling the IPU resolutions Addressing climate change (141st IPU Assembly, Belgrade, October 2019), Parliamentary strategies to strengthen peace and security against threats and conflicts resulting from climate-related disasters and their consequences (142nd IPU Assembly, virtual session, May 2021), and the Nusa Dua Declaration Getting to zero: Mobilizing parliaments to act on climate change (144th IPU Assembly, Nusa Dua, March 2022),

(Iran, Islamic Republic of)

Amend to read as follows:

(3) Recalling the IPU resolutions Addressing climate change (141st IPU Assembly, Belgrade, October 2019), Parliamentary strategies to strengthen peace and security against threats and conflicts resulting from climate-related disasters and their consequences (142nd IPU Assembly, virtual session, May 2021), and the Nusa Dua Declaration Getting to zero: Mobilizing parliaments to act on climate change (144th IPU Assembly, Nusa Dua, March 2022),

(Russian Federation)

#### Preambular paragraph 4

Amend to read as follows:

(4) Guided by the United Nations 2030 Agenda for Sustainable Development and the Sustainable Development Goals (SDGs), which emphasize that climate policy, sustainable development, poverty reduction and universal peace are all inextricably linked, in particular SDG 15 to "protect, restore and promote sustainable use of terrestrial ecosystems, sustainably manage forests, combat desertification, and halt and reverse land degradation and halt biodiversity loss" and SDG 13 to "take urgent action to combat climate change and its impacts", as well as SDG 17 to "strengthen the means of implementation and revitalize the global partnership for sustainable development",

(Indonesia)

(4) Guided by the United Nations 2030 Agenda for Sustainable Development and the Sustainable Development Goals (SDGs), which emphasize that climate policy, sustainable development, poverty reduction and universal peace are all inextricably linked, in particular SDG 15 to "protect, restore and promote sustainable use of terrestrial ecosystems, sustainably manage forests, combat desertification, and halt and reverse land degradation and halt biodiversity loss"—and—, SDG 13 to "take urgent action to combat climate change and its impacts", and SDG 17 to "strengthen the means of implementation and revitalize the global partnership for sustainable development",

(Iran, Islamic Republic of)

#### Amend to read as follows:

(4) Guided by the United Nations 2030 Agenda for Sustainable Development and the Sustainable Development Goals (SDGs), which emphasize that climate policy, sustainable development, poverty reduction and universal peace are all inextricably linked in achieving sustainable development, in particular SDG 15 to "protect, restore and promote sustainable use of terrestrial ecosystems, sustainably manage forests, combat desertification, and halt and reverse land degradation and halt biodiversity loss" and SDG 13 to "take urgent action to combat climate change and its impacts",

(Republic of Korea)

#### Amend to read as follows:

(4) Guided by the United Nations 2030 Agenda for Sustainable Development and the Sustainable Development Goals (SDGs), which emphasize that climate policy, sustainable development, and poverty reduction and universal peace are all inextricably linked, in particular SDG 15 to "protect, restore and promote sustainable use of terrestrial ecosystems, sustainably manage forests, combat desertification, and halt and reverse land degradation and halt biodiversity loss" and SDG 13 to "take urgent action to combat climate change and its impacts",

(Russian Federation)

#### New Preambular paragraph 4bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 4 to read as follows:

(4bis) Committed to the implementation of the Kunming-Montreal Global Biodiversity Framework adopted by the 15th Conference of Parties to the UN Convention on Biological Diversity in December 2022, in particular of Target 2 to restore at least 30% of areas of degraded ecosystems by 2030 and of Target 3 to ensure that by 2030 at least 30% of terrestrial areas are effectively conserved and managed through ecologically representative, well-connected and equitably governed systems of protected areas and other effective area-based conservation measures,

(Ukraine)

#### Preambular paragraph 5

Delete the existing paragraph.

(India, Russian Federation)

Amend to read as follows and delete paragraph 6:

(5) Reaffirming United Nations General Assembly resolution 76/300 recognizing the right to a clean, healthy and sustainable environment as a human right, as well as resolution 71/285, in which the *United Nations Strategic Plan for Forests 2017–2030* was adopted,

(Thailand)

#### New Preambular paragraph 5bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 5 to read as follows:

(5bis) Noting that private enterprises also bear responsibility for the negative impact of their activity on environment-related human rights in conformity with the United Nations Guiding Principles on Business and Human Rights,

(Ukraine)

#### Preambular paragraph 6

Amend to read as follows:

(6) Recalling United Nations General Assembly resolution 71/285 in which the on the United Nations Strategic Plan for Forests 2017–2030 was adopted, and resolution 73/284 on the United Nations Decade on Ecosystem Restoration (2021-2030);

(South Africa)

#### Preambular paragraph 7

Amend to read as follows:

(7) Committed to the realization of **Realizing** the shared vision set out in the of the United Nations Strategic Plan for Forests 2017–2030 "of a world in which all types of forests and trees outside forests are sustainably managed, which emphasizes how sustainable forest management contributes to sustainable development and provides economic, social, environmental and cultural benefits for present and future generations",

(Thailand)

#### Preambular paragraph 11

Amend to read as follows:

(11) Welcoming the international community's continuing engagement in numerous global initiatives to address the contribution of forests to climate protection, such as the Congo Basin Forest Partnership; the 15th World Forestry Congress held in Seoul in May 2022; the Bonn Challenge, a global goal to bring 150 million hectares of degraded and deforested landscapes into restoration by 2020 and 350 million hectares by 2030; and the Great Green Wall for the Sahara and the Sahel Initiative; and the Strategic Plan of Action for ASEAN Cooperation on Forestry, which have led to States' affirmation of forest protection and emission reduction targets, and have showcased the many opportunities for prevention, mitigation, resilience-building and adaptation through the contributions of national governments, provinces, cities and villages, private corporations, financial institutions and civil society,

(Philippines)

#### Amend to read as follows:

(11) Welcoming the international community's continuing engagement in numerous global initiatives to address the contribution of forests to climate protection, such as **the Forests and Climate Leaders' Partnership**; the Congo Basin Forest Partnership; the 15th World Forestry Congress held in Seoul in May 2022; the Bonn Challenge, a global goal to bring 150 million hectares of degraded and deforested landscapes into restoration by 2020 and 350 million hectares by 2030; and the Great Green Wall for the Sahara and the Sahel Initiative, which have led to States' affirmation of forest protection and emission reduction targets, and have showcased the many opportunities for prevention, mitigation, resilience-building and adaptation through the contributions of national governments, provinces, cities and villages, private corporations, financial institutions and civil society,

(Republic of Korea)

(11) Welcoming the international community's continuing engagement in numerous global initiatives to address the contribution of forests to climate protection, such as including the Congo Basin Forest Partnership; the 15th World Forestry Congress held in Seoul in May 2022; the Bonn Challenge, a global goal to bring 150 million hectares of degraded and deforested landscapes into restoration by 2020 and 350 million hectares by 2030; and the Great Green Wall for the Sahara and the Sahel Initiative, which have led contributed to States' affirmation of relevant forest protection and emission reduction targets, and have showcased the many opportunities for prevention, mitigation, resilience-building and adaptation through the contributions of national governments, provinces, cities and villages, private corporations, financial institutions and civil society,

(Russian Federation)

#### Amend to read as follows:

(11) Welcoming the international community's continuing engagement in numerous global initiatives to address the contribution of forests to climate protection, such as the Congo Basin Forest Partnership; the 15th World Forestry Congress held in Seoul in May 2022; the Bonn Challenge, a global goal to bring 150 million hectares of degraded and deforested landscapes into restoration by 2020 and 350 million hectares by 2030; the World Economic Forum's global initiative to conserve, restore and grow 1 trillion trees by 2030; and the Great Green Wall for the Sahara and the Sahel Initiative, which have led to States' affirmation of forest protection and emission reduction targets, and have showcased the many opportunities for prevention, mitigation, resilience-building and adaptation through the contributions of national governments, provinces, cities and villages, private corporations, financial institutions, and civil society,

(South Africa)

#### Amend to read as follows:

(11) Welcoming the international community's continuing engagement in numerous global initiatives to address the contribution of forests to climate protection, such as the Congo Basin Forest Partnership; the 15th World Forestry Congress held in Seoul in May 2022; the ASEAN Green Initiative to ramp up restoration efforts and plant at least 10 million native trees in the next 10 years across the 10 ASEAN Member States starting from 2021, set standards for the recognition of tree-planting activities and programmes across the region that not only regrow forests in the region but also contribute to people's well-being, livelihood improvement, and resilience-building; the Bonn Challenge, a global goal to bring 150 million hectares of degraded and deforested landscapes into restoration by 2020 and 350 million hectares by 2030; and the Great Green Wall for the Sahara and the Sahel Initiative, which have led to States' affirmation of forest protection and emission reduction targets, and have showcased the many opportunities for prevention, mitigation, resilience-building and adaptation through the contributions of national governments, provinces, cities and villages, private corporations, financial institutions and civil society,

(Viet Nam)

#### New Preambular paragraph 11bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 11 to read as follows:

(11bis) Recognizing the crucial role that women and youth play in forest ecosystem conservation and restoration, and stressing the need for the full participation of women and youth at all levels of policymaking and implementation in forest ecosystem conservation and restoration,

(South Africa)

#### Preambular paragraph 12

#### Amend to read as follows:

Noting that forests are resources of global significance, covering 31% of the Earth's land surface, but storing almost half of terrestrial carbon; that forests help to regulate regional climate by influencing rainfall patterns and cooling urban areas; that trees and forests regulate the water balance, serve as drinking water reservoirs and protect against erosion, **landslide**, **rockfalls**, avalanches, floods, desertification, land degradation and food insecurity; that sustainably managed forests deliver natural, climate-neutral resources for various value chains; and that forests provide subsistence, livelihood, employment and income to forest-dwelling communities, forest-dependent people and indigenous people as well as people living in remote and rural areas,

(Indonesia)

#### Amend to read as follows:

Noting that forests are resources of global significance, covering 31% of the Earth's land surface, but storing almost half of terrestrial carbon; that forests help to regulate regional climate by influencing rainfall patterns and cooling urban areas; that trees and forests regulate the water balance, serve as drinking water reservoirs and protect against erosion, avalanches, floods, desertification, land degradation and food insecurity; that sustainably managed forests deliver natural, climate-neutral resources for various value chains; and that forests provide subsistence, livelihood, employment and income to forest-dwelling communities, forest-dependent people and indigenous people indigenous, native and Afro-descendant peoples,

(Nicaragua)

#### Amend to read as follows:

Noting that forests are resources of global significance, covering 31% of the Earth's land surface, but storing almost half of the terrestrial carbon; that forests help to regulate **local**, regional, and continental climate by influencing rainfall patterns and cooling urban areas; that trees and forests regulate the water balance, serve as drinking water reservoirs and protect against erosion, avalanches, floods, desertification, land degradation, and food insecurity; that sustainably managed forests deliver natural, climate-neutral resources for various value chains; and that well-managed forests provide subsistence, medicines, recreational and cultural purpose, livelihood, employment and income to forest-dwelling communities, forest-dependent people and indigenous people, and act as a natural buffer against the transmission of zoonoses,

(South Africa)

#### Preambular paragraph 13

#### Amend to read as follows:

(13) Gravely concerned about the loss of 420 million hectares of forests between 1990 and 2020 through deforestation, according to the FAO's report on the State of the World's Forests 2022, with the associated damage as manifested in by local climatic changes, droughts, and desertification, and changes to weather patterns, as well as about the severe impact of forest loss on aspects of human life and on human development opportunities, and the fact that deforestation has a multiplying effect on existing crises in many respects,

(Canada)

#### Amend to read as follows:

(13) Gravely concerned about the loss of 420 million hectares of forests between 1990 and 2020 through deforestation, approximately 10.34% of the world's total forest area in the last 30 years, according to the FAO's report on the State of the World's Forests 2022, with the associated damage manifested by local climatic changes, droughts and desertification, as well as about the severe impact of forest loss on aspects of human life and on development opportunities, and the fact that deforestation has a multiplying effect on existing crises in many respects and aspects,

(Indonesia)

#### Preambular paragraph 14

Amend to read as follows:

(14) Noting with great concern that deforestation and forest degradation is are having an accelerating impact on climate change, with destruction and degradation of forests, including their soils, accounting for around 15% of global human-induced carbon release on Earth,

(Finland)

Amend to read as follows:

(14) Noting with great concern that deforestation is having an accelerating **severe** impact on climate change, with destruction and degradation of forests, including their soils, accounting for around 15% of global human-induced carbon release on Earth,

(Thailand)

#### New Preambular paragraph 14bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 14 to read as follows:

(14bis) Noting also that climate change has increasingly damaging effects on forests, including changes in animal or plant populations, pest and pathogen outbreaks and the spread of invasive species, as well as wildfires, droughts and storms;

(Romania)

#### New Preambular paragraphs 14bis and14ter

Add two new paragraphs after preambular paragraph 14 to read as follows:

- (14bis) Cognizant of the detrimental impact of armed conflicts on forest ecosystems and such conflicts' contribution to greenhouse gas emissions,
- (14ter) Regretting that the Russian war of aggression against Ukraine, the largest conflict currently in existence, accompanied by massive forest fires and resulting in at least 33 million tonnes of CO<sub>2</sub>e emissions, has significantly undermined global efforts to achieve negative carbon balances of forests and combat climate change,

(Ukraine)

#### Preambular paragraph 15

Amend to read as follows:

(15) Aware that the progression of deforestation **and forest degradation** is one of the main root causes of increasing biodiversity loss and loss of genetic resources, as forests provide habitat for 80% of amphibian species, 75% of bird species and 68% of mammal species; and that tropical forests are particularly important as they contain about 50% of all animal and plant species,

(Finland)

#### Preambular paragraph 16

Amend to read as follows:

(16) Underlining the concrete and existential threat to food security and agriculture caused by deforestation **and forest degradation**, with forest destruction having massive regional impacts on rainfall and consequently on rainfed agriculture, particularly in the Amazon and the African tropics,

(Finland)

#### New Preambular paragraph 16bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 16 to read as follows:

(16bis) Recalling paragraphs 47 and 48 of the Sharm el-Sheikh Implementation Plan adopted at COP27 in November 2022 pertaining to the provision of adequate and predictable support to developing country Parties, in the context of which Parties should collectively aim to slow, halt and reverse forest cover and carbon loss, in accordance with national circumstances, consistently with the ultimate objective of the UNFCCC, while ensuring relevant social and environmental safeguards,

(Egypt)

#### Preambular paragraph 17

Amend to read as follows:

(17) Expressing deep concern about the severe damage caused by forest loss to societies and economies, with an estimated 1.6 billion people, or **25%20%** of the global population, depending on forests for subsistence, livelihoods, employment and income generation, according to the *United Nations Strategic Plan for Forests 2017–2030*,

(Republic of Korea)

#### New Preambular paragraph 17bis

Add a new paragraph after preambular paragraph 17 to read as follows:

(17bis) Noting that some studies reveal that women are more susceptible to the dangerous effects of toxic pollution, and increasing evidence is demonstrating the many ways in which women, as carriers of life, are being impacted by, and passing along, severe environmental health issues to the next generations,

(Indonesia)

Add a new paragraph after preambular paragraph 17 to read as follows:

(17bis) Acknowledging that action on adaptation to climate change is an urgent priority and a global challenge faced by all countries, in particular developing countries, especially those that are particularly vulnerable to the adverse effects of climate change, recognizing that the current need for adaptation is significant, and recognizing also the importance of the adequacy and predictability of adaptation finance and of the Adaptation Fund and that the provision of scaled-up financial resources should be aimed at achieving a balance between adaptation and mitigation, (agreed language, United Nations General Assembly resolution 77/165).

(Iran, Islamic Republic of)

Add a new paragraph after preambular paragraph 17 to read as follows:

(17bis) Reaffirming United Nations General Assembly Resolution 1803 (XVII) of 14 December 1962, which established the principle of permanent sovereignty over natural resources,

(Russian Federation)

#### **OPERATIVE**

#### Operative paragraph 1

Add a new paragraph before operative paragraph 1 to read as follows:

 Calls on the Inter-Parliamentary Union and national parliaments to increase awareness among parliamentarians and legislators on their parliamentary role and legislative and oversight mechanisms in regards to the protection and conservation of forests;

(United Arab Emirates)

 Invites IPU Member Parliaments to call on their governments to incorporate the objective of net zero deforestation into national law, meaning that when forests or trees are cleared in one area, reforestation or afforestation is ensured in another area in the same or another country, maintaining the same CO<sub>2</sub> storage balance and taking account of the time that different varieties of tree take to grow;

(France)

#### Amend to read as follows:

1. *Invites* IPU Member Parliaments to call on their governments to incorporate the objective of net zero-preventing deforestation into national law, meaning that when forests or trees are cleared in one forest area, reforestation or afforestation is ensured in another area in the same or another country, maintaining the same CO<sub>2</sub> storage balance;

(India)

#### Amend to read as follows:

1. Invites Urges IPU Member Parliaments to call on their governments to incorporate provide, in line with their parliamentary tasks, national regulations and laws that commit to the objective of net zero deforestation into national law, meaning that when forests or trees are cleared in one area, reforestation or afforestation is ensured in another area in the same or another country, maintaining the same CO<sub>2</sub> storage balance;

(Indonesia)

#### Amend to read as follows:

1. Invites IPU Member Parliaments to call on their governments to incorporate the objective of net zero deforestation into national law, meaning that when forests or trees are cleared in one area, reforestation or afforestation is ensured in another area in the same or another country, maintaining the same CO<sub>2</sub>-storage balance; strengthen efforts to maintain or increase the acreage of the world's forest carbon stocks through sustainable forest management;

(Japan)

#### Amend to read as follows:

1. *Invites* IPU Member Parliaments to call on their work in coordination with governments to incorporate the objective of net zero deforestation into national law, meaning that when forests or trees are cleared in one area, reforestation or afforestation is ensured in another area in the same or another country, maintaining the same CO<sub>2</sub> storage balance;

(Nicaragua)

#### Amend to read as follows:

1. Invites IPU Member Parliaments to call on their governments to incorporate the objective of net zero a significant reduction in deforestation into national law, meaning that when forests or trees are cleared in one area, reforestation or afforestation is ensured in another area in the same or another country, as appropriate, seeking to maintaining the same CO<sub>2</sub> storage balance:

(Russian Federation)

#### Amend to read as follows:

1. *Invites* IPU Member Parliaments to call on their governments to incorporate consider incorporating the objective of net zero deforestation into national law, meaning that when forests or trees are cleared in one area, reforestation or afforestation is ensured in another area in the same or another country, maintaining the same CO<sub>2</sub> storage balance;

(Singapore)

1. Invites IPU Member Parliaments to call on their governments to incorporate the objective of net zero deforestation into national law **and programmes**, meaning that when forests or trees are cleared in one area, reforestation or afforestation is ensured in another area in the same er another country, maintaining the same CO<sub>2</sub> storage balance; **as well as the objectives of REDD+ to reduce emissions from deforestation and forest degradation**;

(South Africa)

#### Amend to read as follows:

- Invites IPU Member Parliaments to call on their governments to incorporate the objective of net zero deforestation into national law, meaning that when planted forests or trees are cleared in one area, reforestation or afforestation is ensured in another area in the same or another a neighbouring country, maintaining the same CO<sub>2</sub> storage balance forest functions and services;
- Alt. 1 Invites IPU Member Parliaments to call on their governments to incorporate the objective of net zero deforestation into national law-meaning that when planted forests or trees are cleared in one area, reforestation or afforestation is ensured in another area in the same or another a neighbouring country, maintaining the same CO2 storage balance forest functions and services:

(Switzerland)

#### Amend to read as follows:

1. Invites Recommends that IPU Member Parliaments to call on their governments increase their efforts to incorporate the objective of net zero deforestation into their national law, meaning that when forests or trees are cleared in one area, reforestation or afforestation is ensured in another area in the same or another country, maintaining the same CO<sub>2</sub> storage balance:

(Türkiye)

#### Operative paragraph 1bis

Add a new paragraph after operative paragraph 1 to read as follows:

1bis. Also invites IPU Member Parliaments to review and improve forest-related legislation, strengthen forest law enforcement, and promote good governance at all levels in order to support sustainable forest management, and to combat and eradicate illegal practices in forest-related sectors;

(South Africa)

#### Operative paragraph 2

Amend to read as follows:

2. Calls on IPU Member Parliaments and their governments to intensify urgent actions to significantly reduce deforestation and maintain forest ecosystems, among the most cost-effective actions for mitigating and adapting to climate change, stressing that reducing deforestation to a minimum avoids both the direct emissions from lost biomass and enables conservation and enhancement of the CO<sub>2</sub> absorbing and capturing capacity of forests;

(India)

#### Amend to read as follows:

2. Calls on IPU Member Parliaments and their governments to intensify urgent actions, guided by the REDD+ strategy, to significantly reduce deforestation and maintain forest ecosystems, among the most cost effective actions for mitigating climate change, stressing that reducing deforestation to a minimum avoids both the direct emissions from lost biomass and enables conservation and enhancement of the CO2 absorbing and capturing capacity of forests;

(Philippines)

2. Calls on IPU Member Parliaments and their governments to intensify urgent actions to prevent and significantly reduce deforestation, increase forest areas and maintain enhance the resilience of forest ecosystems, among the most cost-effective actions for mitigating climate change, stressing that reducing deforestation to a minimum and encouraging climate-focused afforestation avoids avoid both the direct emissions from lost biomass and enables enable conservation and enhancement of the CO2 absorbing and capturing capacity of forests;

(Romania)

#### Amend to read as follows:

2. Calls on IPU Member Parliaments and their governments to intensify urgent actions to significantly reduce halt deforestation and forest degradation maintain in order to secure forest ecosystems, among the most cost-effective actions for mitigating climate change, stressing that reducing deforestation to a minimum avoids both the direct emissions from lost biomass and enables conservation and enhancement of the CO2 greenhouse gas absorbing and capturing capacity of forests;

(Thailand)

#### Operative paragraph 2bis

Add a new paragraph after operative paragraph 2 to read as follows:

2bis Urges IPU Member Parliaments and their governments to: expand existing protected areas and create new ones to protect forest ecosystems in line with the relevant international commitments; guarantee demilitarization of protected areas, especially in times of war; establish an appropriate legislative framework for the management of protected areas and take effective measures to enforce it; cooperate, where appropriate, with neighbouring States to ensure better management and functioning of protected areas;

(Ukraine)

#### Operative paragraph 3

Amend to read as follows:

3. Urges IPU Member Parliaments to ramp up efforts to restore degraded forests in the light of national circumstances, keeping in mind that: reforestation and agroforestry help diversify livelihoods and landscapes to increase land productivity; restoration involving trees can provide significant environmental, climatic, sociocultural and economic benefits; trees provide shade on agricultural land, prevent extreme sun exposure for the soil and cultivated plants, cool down temperatures on the ground, influence precipitation and lead to improved harvest results;

(Canada)

#### Amend to read as follows:

3. Urges IPU Member Parliaments to ramp up efforts to reforest or even restore degraded forests in the light of national circumstances, keeping in mind that: forest restoration is an active attempt to return an area to its previous naturally forested state using native trees; non-native trees provide timber that can boost local economies and reduce logging pressure in native forests; reforestation and agroforestry using native and/or non-native trees help diversify livelihoods and landscapes to increase land productivity; restoration involving native trees can provide significant environmental, climatic and economic benefits; trees provide shade on agricultural land, prevent extreme sun exposure for the soil and cultivated plants, cool down temperatures on the ground, influence precipitation and lead to improved harvest results;

(Philippines)

3. Urges IPU Member Parliaments to ramp up efforts to restore degraded forests in the light of national circumstances, keeping in mind that: reforestation and agroforestry help diversify livelihoods and landscapes to increase land productivity; restoration involving trees of forests can provide significant environmental, climatic and economic benefits; trees provide shade on agricultural land, help to prevent extreme sun exposure for the soil and cultivated plants, cool down temperatures on the ground, influence precipitation and lead to improved harvest results:

(Russian Federation)

#### Amend to read as follows:

3. Urges IPU Member Parliaments to ramp up efforts to address environmental threats such as invasive alien species, pests and disease infestations to restore degraded forests in the light of national circumstances, keeping in mind that: reforestation, afforestation and agroforestry help diversify livelihoods and landscapes to increase land productivity; afforestation and restoration involving trees can provide significant environmental, climatic and economic benefits; trees provide shade on agricultural land, prevent extreme sun exposure for the soil and cultivated plants, cool down temperatures on the ground, influence precipitation and lead to improved harvest results;

(South Africa)

#### Operative paragraph 4

#### Amend to read as follows:

4. Calls on Encourages IPU Member Parliaments to promote to-consider taking steps towards promoting more productive, efficient and sustainable agrifood systems, by continuing to use existing arable land to reduce the demand for new agricultural land, maintain maintaining forests and secure securing the multiple benefits that forests provide to farming systems; keeping in mind that agricultural expansion is driving almost 90% of global deforestation and that many areas of arable land are not being utilized as efficiently and productively as possible and that sustainably increasing productivity will reduce the pressure on forestland-caused by a 35-56% increase in food demand by 2050 due to the projected growth in the global population to 9.7 billion people;

(India)

#### Operative paragraph 5

#### Amend to read as follows:

5. Encourages IPU Member Parliaments to take immediate action to ensure that sustainable forestry-management is more beneficial to generating income than clearing forests and that such incomes are regular and high enough for people to sustain a living and compete with income derived from other land uses, while emphasizing that the sustainable management of forests and green value chains prevent the conversion of forest into agricultural land and support the transition to carbon-neutral economies, and that responsible forest management can counteract the underlying drivers of deforestation including poverty, unsustainable production practices and consumption patterns, while creating green jobs, especially in developing countries;

(Finland)

#### Amend to read as follows:

5. Encourages IPU Member Parliaments to take immediate action to ensure that sustainable forestry management is more beneficial to generating income than clearing forests and that such regular incomes are regular and that are high enough for people to sustain a living and compete with income derived from other land uses, while emphasizing that the sustainable

management of forests and green value chains prevent the conversion of forest into agricultural land and support the transition to carbon-neutral economies, and that responsible forest management can counteract the underlying drivers of deforestation including poverty, unsustainable production practices and consumption patterns, while creating green jobs, especially in developing countries;

(India)

#### Amend to read as follows:

5. Encourages IPU Member Parliaments to take immediate action to ensure that sustainable forestry management is more beneficial to generating income than clearing forests deforestation and that such incomes are regular and high enough for people to sustain a living and compete with income derived from other land uses, while emphasizing that the sustainable management of forests and green value chains prevent the conversion of forest into agricultural land and support the transition to carbon-neutral economies, and that responsible forest management can counteract the underlying drivers of deforestation including poverty, unsustainable production practices and consumption patterns, while creating green jobs, especially in developing countries;

(Lithuania)

#### Amend to read as follows:

5. Encourages IPU Member Parliaments to take immediate action to ensure that sustainable forestry management is more beneficial to generating income than clearing forests and that such incomes are regular and high enough for people to sustain a living and compete with income derived from other land uses, while emphasizing that the sustainable management of forests and green value chains prevent the conversion of forest into agricultural land and support the transition to carbon-neutral economies, and that responsible forest management can counteract the underlying drivers of deforestation, including poverty, unsustainable production practices and consumption patterns, and can enhance the adaptability and resilience of forests to the impact of climate change, while creating green jobs, especially in developing countries;

(Romania)

#### Amend to read as follows:

5. Encourages IPU Member Parliaments to take immediate action to ensure that sustainable forestry forest management is more beneficial to generating income than clearing forests and that such incomes are regular and high enough for people to sustain a living and compete with income derived from other land uses, while emphasizing that the sustainable management of forests and green value chains prevent the conversion of forest into agricultural land and support the transition to carbon-neutral economies, and that responsible forest management can counteract the underlying drivers of deforestation including poverty, unsustainable production practices and consumption patterns, while creating green jobs, especially in developing countries;

(Russian Federation)

#### Amend to read as follows:

5. Encourages IPU Member Parliaments to take immediate action to ensure that sustainable forestry management is more beneficial to generating income than clearing forests and that such incomes are regular and high enough for people to sustain a living and compete with income derived from other land uses, while emphasizing that the sustainable management of forests and green value chains prevent the conversion of forest into agricultural land and support the transition to carbon-neutral economies, and that responsible forest management can counteract the underlying drivers of deforestation including poverty, unsustainable production practices and consumption patterns, while creating green jobs, especially in developing countries;

(Switzerland)

#### Operative paragraph 6

#### Amend to read as follows:

6. Recommends that IPU Member Parliaments promote: the circular and cascading use application of the principles of the circular economy in the use of trees and reforestation to expand the use of sustainable wood; substituting non-renewable or emissions-intensive materials, such as cement and concrete, in construction with sustainably grown wood products; increasing the lifespan of wood products to address growing demand; reducing waste through more efficient processing and the cascading use of forest products; changing consumption patterns; and facilitating a transition to more circular economies towards which IPU Member Parliaments should work in a voluntary manner;

(France)

#### Amend to read as follows:

6. Recommends that IPU Member Parliaments promote: the circular and cascading use of trees and reforestation to expand the use of sustainable wood; substituting non-renewable or emissions-intensive materials, such as cement and concrete, in construction with sustainably grown wood products; increasing the lifespan of wood products to address growing demand; reducing waste through more efficient processing and the cascading use of forest products; changing consumption patterns; and facilitating a transition to more circular and green economies;

(Nicaragua)

#### Amend to read as follows:

6. Recommends that IPU Member Parliaments promote: the circular and cascading use of trees wood and reforestation to expand the use of sustainable wood; substituting non-renewable or emissions-intensive materials, such as cement and concrete, in construction with sustainably grown wood products; increasing the lifespan of wood products to address growing demand; reducing waste through more efficient processing and the cascading use of forest products; changing consumption patterns; and facilitating a transition to more circular economies;

(Russian Federation)

#### Amend to read as follows:

6. Recommends that IPU Member Parliaments create shared value from collective efforts through experience sharing and technological transfer to promote: the circular and cascading use of trees and reforestation to expand the use of sustainable wood; substituting non-renewable or emissions-intensive materials, such as cement and concrete, in construction with sustainably grown wood products; increasing the lifespan of wood products to address growing demand; reducing waste through more efficient processing and the cascading use of forest products; advancing green technology; changing consumption patterns; and facilitating a transition to more circular economies;

(Thailand)

#### Operative paragraph 7

#### Amend to read as follows:

7. Calls on IPU Member Parliaments to develop strategies to increase the value of the conservation and restoration of forests, especially of rainforests; to emphasize the global value of the ecosystem services and natural resources of forests; to highlight that national, regional or international emissions trading schemes, such as the European Union Emissions Trading System or the Kyoto Protocols emissions trading scheme, are beneficial instruments for mobilizing private capital to finance forest protection and afforestation, including the use of removal units on the basis of land use, land-use change and forestry (LULUCF) activities such as reforestation, with an emphasis on maintaining the highest environmental and climate integrity of such schemes; and to highlight national REDD+ implementation including national and international emission trading only for carbon stored in trees outside forests;

(India)

7. Calls on IPU Member Parliaments to develop strategies to increase the value of the conservation and restoration of forests, especially of rainforests; to emphasize the global value of the ecosystem services and natural resources of forests; to highlight that national, regional or international emissions trading schemes, such as the European Union Emissions Trading System or the Kyoto Protocols emissions trading scheme, are beneficial instruments for mobilizing private capital to finance forest protection and afforestation, to invest in funds aimed at forest conservation, research and reforestation, including the use of removal units on the basis of land use, land-use change and forestry (LULUCF) activities such as reforestation, with an emphasis on maintaining the highest environmental and climate integrity of such schemes:

(Nicaragua)

#### Amend to read as follows:

7. Calls on IPU Member Parliaments to develop strategies to increase the value of the conservation and restoration of forests, especially of rainforests and boreal forests; to emphasize the global value of the ecosystem services and natural resources of forests; to highlight that national, regional or international emissions trading schemes, such as the European Union Emissions Trading System or the Kyoto Protocols emissions trading scheme carbon pricing mechanisms, including offsetting schemes, are beneficial instruments for mobilizing private capital to finance forest protection against fires, pests and diseases, as well as reforestation and afforestation, including the use of removal units on the basis of land use, land-use change and forestry (LULUCF) activities such as reforestation, with an emphasis on maintaining the highest environmental and climate integrity of such schemes;

(Russian Federation)

#### Amend to read as follows:

7. Calls on IPU Member Parliaments to develop encourage the development of strategies to increase the value of the conservation and restoration of forests, especially of rainforests; to emphasize the global value of the ecosystem services and natural resources of forests; to highlight that national, regional or international emissions trading schemes, such as the European Union Emissions Trading System or the Kyoto Protocols emissions trading scheme, are beneficial instruments for mobilizing private capital to finance forest protection and afforestation, including the use of removal units on the basis of land use, land-use change and forestry (LULUCF) activities such as reforestation, with an emphasis on maintaining the highest environmental and climate integrity of such schemes;

(Singapore)

#### Amend to read as follows:

7. Calls on IPU Member Parliaments to develop strategies to increase the value of the conservation and restoration of forests, especially of rainforests; to emphasize the global value of the ecosystem services and natural resources of forests; to highlight that national, regional or international emissions trading schemes, such as the European Union Emissions Trading System or the Kyoto Protocols emissions trading scheme, are may be beneficial instruments for mobilizing private capital to finance forest protection and afforestation, including the use of removal units on the basis of land use, land-use change and forestry (LULUCF) activities such as reforestation, with an emphasis on maintaining the highest environmental and climate integrity of such schemes;

(Switzerland)

#### Amend to read as follows:

7. Calls on IPU Member Parliaments to develop strategies and a systematic review and self-monitoring system that will allow governments to increase the value of the conservation and restoration of forests, especially of rainforests; to emphasize the global value

of the ecosystem services and natural resources of forests; to highlight that national, regional or international emissions trading schemes, such as the European Union Emissions Trading System or the Kyoto Protocols emissions trading scheme, are beneficial instruments for mobilizing private capital to finance forest protection and afforestation, including the use of removal units on the basis of land use, land-use change and forestry (LULUCF) activities such as reforestation, with an emphasis on maintaining the highest environmental and climate integrity of such schemes;

(Thailand)

#### Amend to read as follows:

7. Calls on IPU Member Parliaments to develop adopt strategies to increase the value of the conservation and restoration of forests, especially of rainforests; to emphasize the global value of the ecosystem services and natural resources of forests; to highlight that national, regional or international emissions trading schemes, such as the European Union Emissions Trading System or the Kyoto Protocols emissions trading scheme, are beneficial instruments for mobilizing private capital to finance forest protection and afforestation, including the use of removal units on the basis of land use, land-use change and forestry (LULUCF) activities such as reforestation, with an emphasis on maintaining the highest environmental and climate integrity of such schemes;

(Viet Nam)

#### Operative paragraph 8

#### Amend to read as follows:

8. Invites IPU Member Parliaments to call on their governments to consider ecological fiscal reforms and to introduce policy initiatives to repurpose agricultural subsidies to include agroforestry and sustainable forestry, keeping in mind that policy instruments can be used strategically to create market incentives for responsible and sustainable forest management and to reorient incentives to boost green markets and financing;

(Canada)

#### Amend to read as follows:

8. Invites IPU Member Parliaments to call on their governments to introduce policy initiatives to promote responsible consumption and production of forest-related goods and to repurpose agricultural subsidies to include agroforestry and sustainable forestry, keeping in mind that policy instruments can be used strategically to create market incentives for responsible and sustainable forest management and to reorient incentives to boost green markets and financing;

(South Africa)

#### Operative paragraph 9

#### Amend to read as follows:

9. Encourages IPU Member Parliaments to consider incorporating the objective of global net zero emissions in national economic, environmental and climate strategies, reaffirming the internationally agreed goal of limiting global warming to 1.5°C, largely through ambitious efforts to reduce greenhouse emissions to a minimum, to remove residual emissions from the atmosphere by protecting and restoring natural sinks like forests, soil and peatlands and to consider the creation of artificial sinks using new Carbon Capture and Storage (CCS) technologies, which must comply with the highest environmental and climate integrity requirements and are not to be used in the energy sector due to emission-free alternatives;

(Egypt)

9. Encourages IPU Member Parliaments to consider incorporating the objective of net zero emissions in national economic, environmental and climate strategies, reaffirming the internationally agreed goal of limiting global warming to 1.5°C, largely through ambitious efforts to reduce greenhouse emissions to a minimum, to remove residual emissions from the atmosphere by protecting and restoring natural sinks like forests, soil and peatlands and to consider the creation of artificial sinks using new Carbon Capture and Storage (CCS) technologies, which must comply with the highest environmental and climate integrity requirements and are not to be used in the energy sector due to emission-free alternatives;

(India)

#### Amend to read as follows:

9. Encourages IPU Member Parliaments to consider incorporating ensure that the objective of net zero emissions is incorporated in national economic, environmental and climate strategies, reaffirming the internationally agreed goal of limiting global warming to 1.5°C, largely through ambitious efforts to reduce greenhouse emissions to a minimum, to remove residual emissions from the atmosphere by protecting and restoring natural sinks like forests, soil and peatlands and to consider make efforts towards the creation of artificial sinks using new Carbon Capture and Storage (CCS) technologies, which must comply with the highest environmental and climate integrity requirements and are not to be used in the energy sector due to emission-free alternatives;

(Indonesia)

#### Amend to read as follows:

9. Encourages IPU Member Parliaments to consider incorporating the objective of net zero emissions in national economic, environmental and climate strategies as appropriate, reaffirming the internationally agreed goal of limiting global warming to 1.5°C,largely through ambitious efforts to reduce greenhouse emissions to a minimum, to remove residual emissions from the atmosphere by protecting and restoring natural sinks like forests, soil and peatlands and to consider the creation of artificial sinks using new Carbon Capture and Storage (CCS) technologies, which must comply with the highest environmental and climate integrity requirements and are not to be used in the energy sector due to emission-free alternatives;

(Iran, Islamic Republic of)

#### Amend to read as follows:

9. Encourages IPU Member Parliaments to consider incorporating the objectives of net zero emissions the Paris Agreement in national economic, environmental and climate strategies, reaffirming the internationally agreed goal of limiting global warming to 1.5°C, largely through ambitious efforts to reduce greenhouse emissions to a minimum, to remove residual emissions from the atmosphere by protecting and restoring natural sinks like forests, soil and peatlands and to consider the creation of artificial sinks using new Carbon Capture and Storage (CCS) technologies, which must comply with the highest environmental and climate integrity requirements and are not to be used in the energy sector due to emission-free alternatives;

(Pakistan)

#### Amend to read as follows:

9. Encourages IPU Member Parliaments to consider incorporating the objective of net zero emissions in national economic, environmental and climate strategies, reaffirming the internationally agreed goal of limiting global warming to 1.5°C, largely through ambitious efforts to reduce greenhouse gas emissions to a minimum, to remove residual emissions from the atmosphere by protecting and restoring natural sinks like forests, soil and peatlands and to consider the creation of artificial sinks using new Carbon Capture and Storage (CCS) technologies, which must comply with the highest environmental and climate integrity requirements and are not to be used in the energy sector due to emission-free alternatives;

(Republic of Korea)

9. Encourages IPU Member Parliaments to consider incorporating the objective of net zero emissions in national economic, environmental and climate strategies, reaffirming the internationally agreed goal of limiting global warming to 1.5°C, the goals agreed upon in the Paris Agreement to hold the increase in the global average temperature to well below 2°C above pre-industrial levels and to pursue efforts to limit the temperature increase to 1.5°C above pre-industrial levels, largely through ambitious efforts to reduce greenhouse emissions to a minimum, to remove residual emissions from the atmosphere by conserving and enhancing, as appropriate, sinks and reservoirs of greenhouse gases as referred to in Article 4 paragraph 1(d), of the UNFCCC, including forests protecting and restoring natural sinks like forests, soil and peatlands and to consider the creation of artificial sinks using new Carbon Capture and Storage (CCS) technologies, which must comply with the highest environmental and climate integrity requirements and are not to be used in the energy sector due to emission-free alternatives:

(Russian Federation)

#### Amend to read as follows:

9. Encourages IPU Member Parliaments to consider incorporating the objective of net zero emissions in national economic, environmental and climate strategies, reaffirming the internationally agreed goal of limiting global warming to 1.5°C, largely through ambitious efforts to reduce greenhouse emissions to a minimum, to remove residual emissions from the atmosphere by inter alia protecting and restoring natural sinks like forests, soil and peatlands or through negative emission technologies such as Direct Air Capture and bioenergy with carbon capture and storage (BECCS) and to consider the creation of artificial sinks using new Carbon Capture and Storage (CCS) technologies, which must comply with the highest environmental and climate integrity requirements and are not to be used in the energy sector due to emission-free alternatives:

(Switzerland)

#### Amend to read as follows:

9. Encourages IPU Member Parliaments to consider incorporating the objective of net zero emissions in national economic, environmental and climate strategies, reaffirming the internationally agreed goal of limiting global warming to 1.5°C to hold the increase in the global average temperature to well below 2°C above pre-industrial levels and to pursue efforts to limit the temperature increase to 1.5°C above pre-industrial levels, largely through ambitious efforts to reduce greenhouse gas emissions to a minimum, to remove residual emissions from the atmosphere by protecting and restoring natural sinks like forests, soil and peatlands and to consider the creation of artificial sinks using new Carbon Capture and Storage (CCS) technologies, which must comply with the highest environmental and climate integrity requirements and are not to be used in the energy sector due to emission-free alternatives;

(Thailand)

#### Operative paragraph 10

Delete the existing paragraph.

(India)

#### Amend to read as follows:

10. Recommends that IPU Member Parliaments scale up action to phase out fossil fuels phase down unabated coal power and phase out inefficient fossil fuel subsidies, especially for lignite and coal, which often require extensive logging; bearing in mind the principle defined within the United Nations Framework Convention on Climate Change of Common but Differentiated Responsibilities and Respective Capabilities (CBDRRC) establishing the common responsibility of States for the protection of the global environment while, at the same time,

laying down different standards of conduct for developed and developing nations; direct global development policy towards supporting developing countries that plan to construct coal-fired power plants to instead consider renewable-energy power plants allowing the same energy production while also protecting climate, energy and job security and forests;

(Canada)

#### Amend to read as follows:

10. Recommends that IPU Member Parliaments scale up action to phase out inefficient fossil fuels subsidies, especially and phase down unabated lignite and coal power, which often require extensive logging; bearing in mind the principle defined within the United Nations Framework Convention on Climate Change of Common but Differentiated Responsibilities and Respective Capabilities (CBDRRC) establishing the common responsibility of States for the protection of the global environment while, at the same time, laying down different standards of conduct for developed and developing nations; direct global development policy towards supporting developing countries that plan to construct coal-fired power plants to instead consider renewable-energy power plants allowing the same energy production while also protecting climate, energy and job security and forests;

(Egypt)

#### Amend to read as follows:

10. Recommends that IPU Member Parliaments scale up action to phase out fossil fuels, especially lignite and coal, which often require extensive logging; bearing in mind meet, as appropriate, the recommendations of the UNFCCC COP 27 welcoming the principle defined within the United Nations Framework Convention on Climate Change of Common but Differentiated Responsibilities and Respective Capabilities (CBDRRC) establishing the common responsibility of States for the protection of the global environment while, at the same time, laying down different standards of conduct for developed and developing nations; direct global development policy towards-supporting developing countries that plan to construct coal-fired power plants to instead consider renewable-energy power plants allowing the same energy production while also protecting climate, energy and job security and forests;

(Iran, Islamic Republic of)

#### Amend to read as follows:

10. Recommends that IPU Member Parliaments scale up action to phase out-reduce our reliance on fossil fuels, especially lignite and coal, which often require extensive logging; bearing in mind the principle defined within the United Nations Framework Convention on Climate Change of Common but Differentiated Responsibilities and Respective Capabilities (CBDRRC) establishing the common responsibility of States for the protection of the global environment while, at the same time, laying down different standards of conduct for developed and developing nations; the Paris Agreement of common but differentiated responsibilities and respective capabilities, in the light of different national circumstances (CBDR-RC-LDNC); direct global development policy towards supporting developing countries that plan to construct coal-fired power plants to instead consider renewable-energy power plants allowing the same energy production while also protecting climate, energy and job security and forests;

(Japan)

#### Amend to read as follows:

10. Recommends that IPU Member Parliaments scale up action to phase out fossil fuels, especially lignite and coal, which often require extensive logging; bearing in mind the principle defined within the United Nations Framework Convention on Climate Change, and reconfirmed in the Paris Agreement, of Common but Differentiated Responsibilities and Respective Capabilities (CBDRRC) establishing the common responsibility of States for the protection of the global environment while, at the same time, laying down different standards of conduct for developed and developing nations; direct global development policy towards supporting developing countries that plan to construct coal-fired power plants to instead consider renewable-energy power plants allowing the same energy production while also protecting climate, energy and job security and forests;

(Romania)

10. Recommends that IPU Member Parliaments scale up action to phase out aimed at more efficient and modern use of fossil fuels, especially lignite and coal, which often require extensive logging; bearing in mind the principle defined within the United Nations Framework Convention on Climate Change of Common but Differentiated Responsibilities and Respective Capabilities (CBDRRC) establishing the common responsibility of States for the protection of the global environment while, at the same time, laying down different standards of conduct for developed and developing nations; direct global development policy towards supporting developing countries and also towards the introduction of renewable energy sourcesthat plan to construct coal-fired power plants to instead consider renewable-energy power plants allowing the same energy production while also protecting climate, energy and job security and forests:

(Russian Federation)

#### Amend to read as follows:

10. Recommends that IPU Member Parliaments scale up action to phase out fossil fuels, especially lignite and coal, which often require extensive logging; bearing in mind the principle defined within the United Nations Framework Convention on Climate Change and the Paris Agreement of Common but Differentiated Responsibilities and Respective Capabilities in the light of different national circumstances (CBDRRC) establishing the common but differentiated responsibility of States for the protection of the global environment while, at the same time, laying down different standards of conduct for developed and developing nations; direct global development policy towards supporting developing countries that plan to construct coal-fired power plants to instead consider renewable-energy power plants allowing the same energy production while also protecting climate, energy and job security and forests;

(Switzerland)

#### Amend to read as follows:

10. Recommends that IPU Member Parliaments scale up-accelerate efforts towards the phase-down of unabated coal power and phase-out of inefficient fossil fuel subsidies, action to phase out fossil fuels, especially for lignite and coal, which often require extensive logging; bearing in mind the principle defined within the United Nations Framework Convention on Climate Change of Common but Differentiated Responsibilities and Respective Capabilities (CBDRRC) establishing the common responsibility of States for the protectin of the global environment while, at the same time, laying down different standards of conduct for developed and developing nations; direct global development policy towards supporting developing countries that plan to construct coal-fired power plants to instead consider renewable-energy power plants allowing the same energy production while also protecting climate, energy and job security and forests;

(Thailand)

#### Amend to read as follows:

10. Recommends that IPU Member Parliaments scale up action to phase eut down fossil fuels, especially lignite and coal, which often require extensive logging; bearing in mind the principle defined within the United Nations Framework Convention on Climate Change of Common but Differentiated Responsibilities and Respective Capabilities (CBDRRC) establishing the common responsibility of States for the protection of the global environment while, at the same time, laying down different standards of conduct for developed and developing nations; direct global development policy towards supporting developing countries that plan to construct coal-fired power plants to instead consider renewable-energy power plants allowing the same energy production while also protecting climate, energy, and job security, climate and forests;

(Türkiye)

10. Recommends that IPU Member Parliaments scale up action to phase out fossil fuels, especially lignite and coal towards the phase-down of unabated coal power, which often requires extensive logging; bearing in mind the principle defined within the United Nations Framework Convention on Climate Change of Common but Differentiated Responsibilities and Respective Capabilities (CBDRRC) establishing the common responsibility of States for the protection of the global environment while, at the same time, laying down different standards of conduct for developed and developing nations; direct global development policy towards supporting developing countries that plan to construct coal-fired power plants to instead consider renewable-energy power plants allowing the same energy production while also protecting climate, energy and job security and forests;

(Viet Nam)

#### Operative paragraph 11

#### Amend to read as follows:

11. Calls on IPU Member Parliaments to intensify efforts to reduce the use of charcoal as an energy source and to promote sustainable, cost-effective, viable, renewable and carbon-neutral alternatives such as solar-powered and pellet stoves, as well as clean sources of energy such as nuclear power; bearing in mind the considerable forest loss and CO<sub>2</sub> emissions resulting from charcoal being the major source of energy in many developing countries with limited access to energy;

(Canada)

#### Amend to read as follows:

11. Calls on IPU Member Parliaments to intensify efforts to reduce the use of charcoal as an energy source and to promote sustainable, cost-effective, promote viable, renewable and carbon-neutral alternatives such as solar-powered and pellet stoves; bearing in mind the considerable forest loss and CO<sub>2</sub> emissions resulting from charcoal being the major source of energy in many developing countries with limited access to energy;

(India)

#### Amend to read as follows:

11. Calls on IPU Member Parliaments to intensify efforts to reduce the **inefficient and outdated methods of** use of charcoal as an energy source and to promote sustainable, cost-effective, viable, renewable, **low-emission** and carbon-neutral alternatives such as solar-powered and pellet stoves; bearing in mind the considerable forest loss and CO<sub>2</sub> emissions resulting from charcoal being the major source of energy in many developing countries with limited access to energy;

(Russian Federation)

#### Amend to read as follows:

11. Calls on IPU Member Parliaments to intensify efforts to reduce the use of **woodfuel**, **including** charcoal as an energy source, and to promote sustainable, cost-effective, viable, renewable, and carbon-neutral alternatives such as solar-powered and pellet stoves; bearing in mind the considerable forest loss and CO<sub>2</sub> emissions resulting from charcoal being the major source of energy in many developing countries with limited access to energy;

(South Africa)

#### Operative paragraph 12

#### Amend to read as follows:

12. Urges IPU Member Parliaments to take into account the needs and knowledge of local communities, including forest dwellers, forest-dependent people and indigenous people, as per national norms in sustainable forest management, which are integral in the fight against climate change; acknowledge that indigenous people and local communities have been sustainably managing forests for generations millennia, enabling them to fulfil their needs without undermining the capacity of the ecosystems and forests in which they live; reaffirm that land tenure rights for indigenous peoples and local communities should be protected as appropriate; and emphasize that forest restoration preserves the habitat territories and resources of indigenous people and lowers the pressure on declining forests in terms of firewood extraction and charcoal production;

(Canada)

#### Amend to read as follows:

12. Urges IPU Member Parliaments to take into account the needs and knowledge of local communities, including forest dwellers, forest-dependent people and indigenous people, as per national norms in sustainable forest management, which are integral in the fight against climate change; acknowledge that indigenous peoples and local communities have been sustainably managing forests for generations, enabling them to fulfil their needs without undermining the capacity of the ecosystems and forests in which they live; reaffirm that land tenure rights for indigenous peoples and local communities should be protected as appropriate; and emphasize that forest restoration preserves the habitat of indigenous people and lowers the pressure on declining forests in terms of firewood extraction and charcoal production;

(Finland)

#### Amend to read as follows:

12. Urges IPU Member Parliaments to take into account the needs and knowledge of local communities, including forest dwellers, forest-dependent people and indigenous people, as per national norms in sustainable forest management, which are integral in the fight against climate change; acknowledge that indigenous people and local communities have been sustainably managing forests for generations, enabling them to fulfil their needs without undermining the capacity of the ecosystems and forests in which they live; reaffirm that land tenure rights for indigenous peoples and local communities should be protected as appropriate; and emphasize that forest restoration preserves the habitat of indigenous people and lowers the pressure on declining forests in terms of firewood extraction and charcoal production;

(India)

#### Amend to read as follows:

12. Urges IPU Member Parliaments to take into account the needs and knowledge of local communities, including forest dwellers, forest-dependent people and indigenous people indigenous, native and Afro-descendant peoples as per national norms in sustainable forest management, which are integral in the fight against climate change; acknowledge that indigenous people-indigenous, native and Afro-descendant peoples and local communities have been sustainably managing forests for generations, enabling them to fulfil their needs without undermining the capacity of the ecosystems and forests in which they live; reaffirm that land tenure rights for indigenous peoples-indigenous, native and Afro-descendant peoples and local communities should be protected as appropriate; and emphasize that forest restoration preserves the habitat of indigenous people-indigenous, native and Afro-descendant peoples and lowers the pressure on declining forests in terms of firewood extraction and charcoal production;

(Nicaragua)

12. Urges IPU Member Parliaments to take into account the needs and knowledge of local communities, including forest dwellers, forest-dependent people and indigenous people, as per national norms in sustainable forest management, which are integral in the fight against climate change; acknowledge that indigenous people and local communities have been sustainably managing forests for generations, using practices based on indigenous knowledge systems, enabling them to fulfil their needs without undermining the capacity of the ecosystems and forests in which they live; reaffirm that land tenure rights for indigenous peoples and local communities should be protected and enforced as appropriate; and emphasize that forest restoration preserves the habitat of indigenous people and lowers the pressure on declining forests in terms of firewood extraction, illegal logging, and charcoal production;

(South Africa)

#### Operative paragraph 12bis

Add a new paragraph after operative paragraph 12 to read as follows:

12bis. Urges IPU Member Parliaments to ensure that forest conservation practices and other nature-based climate solutions promote and respect the inherent rights of indigenous people related to their traditional territories, including their right to be consulted and accommodated when measures and actions might adversely impact them, their lands or their resources;

(Canada)

Add a new paragraph after operative paragraph 12 to read as follows:

12bis. Urges IPU Member Parliaments to engage the educational sector and local communities, through a multi-level strategy and multi-stakeholder approach, towards reforestation as a key to sustainable and inclusive economic growth;

(Thailand)

#### Operative paragraph 13

Amend to read as follows:

13. Invites IPU Member Parliaments to take action to strengthen their common understanding of forests, their sustainable management and climate protection; to make sure that appropriate educational programmes on forests are implemented, promoted and included in school curricula; to promote educational efforts with for children and young people and include future generations family and community in climate protection measures so that they are aware of the need to protect forests and the environment and the ways in which it can be done, keeping in mind that it is the children and young people of today and tomorrow who will bear the consequences as climate change intensifies and who thus wish to actively engage in efforts to address climate change;

(Nicaragua)

#### Amend to read as follows:

13. Invites IPU Member Parliaments to take action to strengthen their common understanding of forests, their sustainable management and climate protection, including as a matter of intergenerational equity and solidarity; to make sure that appropriate educational programmes on forests are implemented and included in school curricula; to promote educational efforts with young people and include future generations in climate protection measures so that they are aware of the need to protect forests and the environment and the ways in which it can be done, keeping in mind that it is the children and young people of today and tomorrow who will bear the consequences as climate change intensifies and who thus wish to actively engage in efforts to address climate change;

(Romania)

13. Invites IPU Member Parliaments to take action to strengthen their common understanding of forests, their sustainable management, and climate protection; to make sure that appropriate educational programmes on forests are implemented and included in school curricula; to promote educational efforts with young people and include future generations in climate protection measures so that they are aware of the need to protect forests and the environment and the ways in which it can be done, keeping in mind that it is the children and young people of today and tomorrow who will bear the consequences as climate change intensifies and who thus wish to actively engage in efforts to address climate change and also, to ensure that gender-sensitive approaches and tools are mainstreamed to provide men and women with an equal opportunity to participate in and benefit from sustainable forest management while ensuring the engagement of young people in forest-related decision-making;

(South Africa)

#### Amend to read as follows:

13. Invites IPU Member Parliaments to take action to strengthen their common understanding of forests, their sustainable management and climate protection, taking into account national and regional conditions; to make sure that appropriate educational programmes on forests are implemented and included in school curricula; to promote educational efforts with young people and include future generations in climate protection measures so that they are aware of the need to protect forests and the environment and the ways in which it can be done, keeping in mind that it is the children and young people of today and tomorrow who will bear the consequences as climate change intensifies and who thus wish to actively engage in efforts to address climate change;

(Thailand)

#### Operative paragraph 13bis

Add a new paragraph after operative paragraph 13 to read as follows:

13bis Calls on IPU Member Parliaments to bring women to the forefront of all action to address the global climate crisis, including in efforts relating to protection, restoration, afforestation and reforestation, because they are simultaneously the most adversely impacted by climate change and environmental degradation, and yet are indispensable actors and leaders of just and effective solutions;

(Indonesia)

#### Operative paragraph 14

Amend to read as follows:

14. Calls on IPU Member Parliaments to set up programmes to install agricultural extension officers as intermediaries between researchers and farmers to explain the devastating effects of deforestation, train local populations in good agricultural practices, encourage farmers to adopt new, improved methods of farming, help farmers in their decision-making and ensure that appropriate knowledge is implemented to obtain the best results with regard to sustainable production and rural development, while stressing the need for further investment in agronomy in tropical areas so that inputs like seeds and nutrients as well as training and access to markets can be provided;

(India)

#### Amend to read as follows:

14. Calls on IPU Member Parliaments to set up promote legislation programmes to install agricultural extension officers as intermediaries between researchers and farmers that include the necessary technical assistance to explain the devastating effects of deforestation, train local populations in good agricultural practices, encourage farmers to

adopt new, improved methods of farming, help farmers in their decision-making and ensure that appropriate knowledge is implemented to obtain the best results with regard to sustainable production and rural development, while stressing the need for further investment in agronomy in tropical areas so that inputs like seeds and nutrients as well as training and access to markets can be provided;

(Nicaragua)

#### Amend to read as follows:

14. Calls on Urges IPU Member Parliaments to set up programmes to install mechanisms for agricultural extension officers services as intermediaries between researchers and farmers to explain the devastating effects of deforestation, train local populations in good agricultural practices, encourage farmers to adopt new, improved methods of farming, help farmers in their decision-making and ensure that appropriate knowledge is implemented to obtain the best results with regard to sustainable production and rural development, while stressing the need for further investment in agronomy in tropical areas so that inputs like seeds and nutrients as well as training and access to markets can be provided;

(Thailand)

#### Operative paragraph 14bis

Add a new paragraph after operative paragraph 14 to read as follows:

14bis. Recommends that IPU Member Parliaments use their legislative powers to support incentives for local people and entrepreneurs in green economic employment and investment, as well as to enhance the balance of economic development at all levels, namely individuals, families, communities and societies, to pursue green growth strategies and the benefits of the sharing economy by taking into consideration social, cultural and environmental contexts for life-long learning, resilience and inclusive growth;

(Thailand)

#### Operative paragraph 15

Amend to read as follows:

15. Requests IPU Member Parliaments to invest in research and development for leveraging technology like cross-breeding of trees that are high-performing, have fast-growing roots and possibly promote forest rejuvenation and regeneration, and hence CO<sub>2</sub> storage capacity and climate resilience, or the diversification and combination of tree varieties in forest plantations in order to take advantage of the existing complementary characteristics of different species;

(France)

#### Amend to read as follows:

15. Requests Encourages IPU Member Parliaments to invest in research and development for leveraging technology like cross-breeding of trees that are high-performing, have fast-growing roots and possibly promote forest rejuvenation and regeneration, and hence CO<sub>2</sub> storage capacity and climate resilience;

(India)

#### Amend to read as follows:

15. Requests IPU Member Parliaments to invest allocate a sufficient national budget in terms of investing in research and development for leveraging technology like cross-breeding of trees that are high-performing, have fast-growing roots and possibly promote forest rejuvenation and regeneration, and hence CO<sub>2</sub> storage capacity and climate resilience;

(Indonesia)

15. Requests IPU Member Parliaments to invest promote investment in research and development for leveraging technology like cross-breeding of trees that are high-performing, have fast-growing roots and possibly promote forest rejuvenation and regeneration, and hence CO<sub>2</sub> storage capacity and climate resilience;

(Nicaragua)

#### Amend to read as follows:

15. Requests IPU Member Parliaments to invest in research and development for leveraging technology like cross-breeding of trees that are high-performing, have fast-growing roots and possibly promote forest rejuvenation and regeneration, and hence CO<sub>2</sub> storage capacity and climate resilience:

(Republic of Korea)

#### Amend to read as follows:

15. Requests IPU Member Parliaments to invest in research and development for leveraging technology, **as per national legislation**, like cross-breeding of trees that are high-performing, have fast-growing roots and possibly promote forest rejuvenation and regeneration, and hence CO<sub>2</sub> storage capacity and climate resilience;

(Russian Federation)

#### Amend to read as follows:

15. Requests IPU Member Parliaments to invest in allocate budget for research and development for leveraging technology like cross-breeding of trees that are high-performing, have fast-growing roots and possibly promote forest rejuvenation and regeneration, and hence CO<sub>2</sub> storage capacity and climate resilience;

(Thailand)

#### Operative paragraph 16

#### Amend to read as follows:

16. Asks IPU Member Parliaments to ramp up efforts to mobilize and invest in digital technologies and broadband services that provide access for rural households in rural and remote areas to online information about sustainable land use and forestry income opportunities, bearing in mind the importance of creating awareness about the need for sustainable forest management;

(Canada)

#### Amend to read as follows:

16. Encourages Asks-IPU Member Parliaments to ramp up efforts to mobilize and invest in digital technologies and broadband services that provide access for rural households to online information about sustainable land use and forestry income opportunities, bearing in mind the importance of creating awareness about the need for sustainable forest management;

(India)

#### Amend to read as follows:

16. Asks IPU Member Parliaments to provide appropriate national budget to ramp up efforts to mobilize and invest in digital technologies and broadband services that provide access for rural households to online information about sustainable land use and forestry income opportunities, bearing in mind the importance of creating awareness about the need for sustainable forest management;

(Indonesia)

16. Asks IPU Member Parliaments to ramp up efforts to mobilize and invest in digital technologies and broadband services that provide access for rural households to online information about sustainable land use and forestry income opportunities, as well as to disseminate relevant information in other ways as appropriate, bearing in mind the importance of creating awareness about the need for sustainable forest management;

(Ukraine)

#### Operative paragraph 17

Amend to read as follows:

17. Strongly urges IPU Member Parliaments to maintain peaceful relations among themselves, to respect State sovereignty and State territory, bearing in mind that violent conflicts, wars – such as the Russian Federation's unprovoked and illegal war of aggression against the sovereign state of Ukraine – and mines may lead to the destruction and contamination of ecosystems such as forests that are not only important for the people living in them but for humankind as a whole;

(Canada)

Delete the existing paragraph.

(India, Russian Federation)

Amend to read as follows:

17. Strongly urges IPU Member Parliaments to maintain peaceful relations among themselves, to respect State sovereignty and State territory, to take concerted and united action, despite political, economic and social differences, to bring a rapid end to wars of aggression around the world, bearing in mind that violent conflicts, wars and mines may lead to the destruction and contamination of ecosystems such as forests that are not only important for the people living in them but for humankind as a whole;

(Ukraine)

#### Operative paragraph 18bis

Add a new paragraph after operative paragraph 18 to read as follows:

18bis. Urges IPU Member Parliaments to facilitate enhanced support and partnerships, including in terms of financial resources, technology transfer and capacity building, to assist developing countries in promoting forest ecosystems, sustainable forestation and agroforestry, as well as people's well-being;

(Viet Nam)

Operative paragraph 19

Delete the existing paragraph.

(Türkiye)

#### Operative paragraph 20

Amend to read as follows:

20. Invites Encourages the IPU Member Parliaments to communicate to the IPU Secretariat by the 150th Assembly the measures taken to take suitable measures as per national circumstances to achieve implementation of this resolution.

(India)